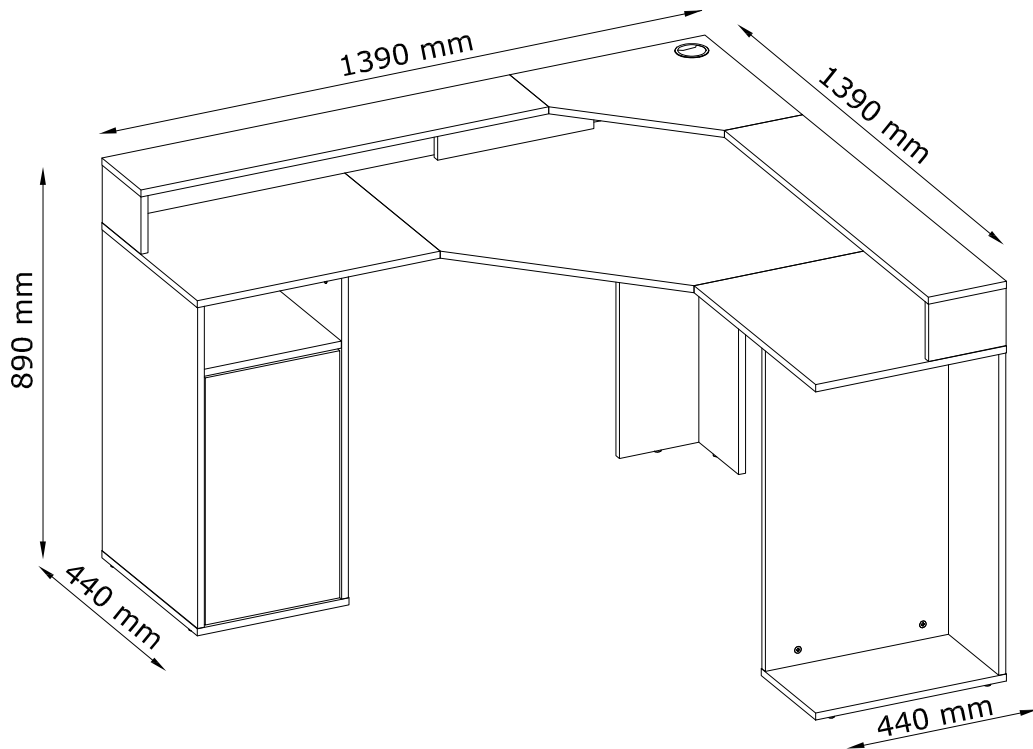


CARBON

51684032

LKZ 42416 / 75033

61



D

Montageanleitung

Schreibtisch >Carbon<

FR

Notice de montage

Bureau >Carbon<

NL

Handleiding voor de montage

Bureau >Carbon<

CZ

Montážní návod

Lavicek >Carbon<

HU

Szerelési útmutató

Asztal >Carbon<

TR

Montaj talinatl

Çalışma masası >Carbon<

GB

Assembly instructions

Desk >Carbon<

IT

Intruzioni di montaggio

Scrivania >Carbon<

PL

Instrukcja montażu

Biurko >Carbon<

SK

Návod na montáž

Stôl >Carbon<

RO

Instructiuni de montaj

Birou >Carbon<

RU

Инструкция по монтажу

Рабочий стол >Carbon<

SRB

Упутства за инсталацију

Радни сто >Carbon<

HR

Upute za instalaciju

Radni stol >Carbon<

SL

Návod na montaž

Pisalna miza >Carbon<

LT

Surinkimo instrukcijos

Rašomasis stalas >Carbon<

LV

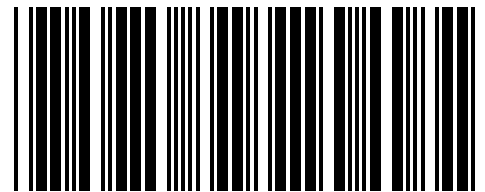
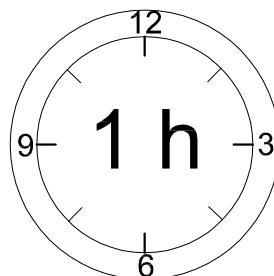
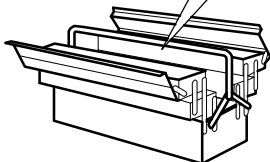
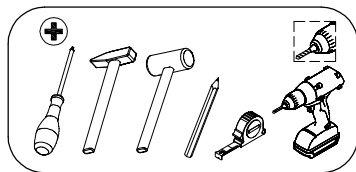
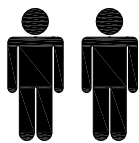
Montāžas instrukcija

Rakstāmgalds >Carbon<

EE

Kokkupaneku juhised

Laud >Carbon<



* 2 3 7 7 5 6 *

D-Ziehen Sie alle Schrauben sowie tragende Verbindungsteile nach ca. 5 Wochen nach, um ein dauerhafte Standsicherheit zu gewährleisten.

GB-After approx. 5 weeks, tighten all screws and load-bearing connecting parts to ensure permanent stability.

FR-Resserrez toutes les vis ainsi que les pièces de fixation au bout d'environ 5 semaines pour garantir une sécurité de fixation durable.

IT- Ristringere tutte le viti e giunture dopo ca. 5 settimane, al fine di garantire una durevole solidità.

NL-Draai alle schroeven en ook dragende verbindingstukken na ca. 5 weken nog eens vast, zodateen continue stabiliteit wordt gegarandeerd.

PL-Prosimy po ok. 5 tygodniach dokręcić wszystkie śruby i elementy łączeniowe. Zagwarantuje to Państwu trwałość i stabilność połączeń.

CZ- Dotáhněte všechny šrouby a nosné spojovací díly přibližně po 5 týdnech, aby se zaručila trvalá stabilita.

SK-Po cca 5 týždňoch dotiahnite skrutky, aby bola zaručená ich trvalá stabilita.

HU-Húzza utána - kb. 5 hét múlva - az összes csavart és a teherhordó összekötő-alkatrészeket abiztonság érdekében.

RO-Pentru a asigura o stabilitate de durată, strângeți după cca. 5 săptămâni toate șuruburile, precumși toate elementele portante de legătură.

TR-Tüm vida ve taşıyıcı bağlantı parçalarını kalıcı bir duruş güvenliğini sağlamak için yaklaşık 5 haftasonra tekrar sıkınız.

RU - Подкрутите все болты, а также несущие соединительные детали припл. через 5 недель для обеспечения устойчивости в течение длительного времени.

SRB - Molim vas после акрокса. 5 недеља затегните све шрафове и причвршћиваче. То ће вам гарантовати трајност и стабилност веза.

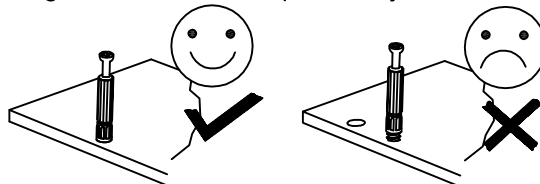
HR - Molim vas, nakon cca. 5 tjedana zategnite sve vijke i pričvršćivače. To će vam jamčiti trajnost i stabilnost priključaka.

SL - Pýtame sa po cca. 5 týždňov utiahnite všetky skrutky a upevňovacie prvky. To zaručuje trvanlivosť a stabilitu spojov.

LT - Mes prašome po maždaug. 5 savaites priveržkite visus varžtus ir tvirtinimo detales. Taip užtikrinamas jungčių patvarumas ir stabilumas.

LV - Mēs lūdzam pēc apm. 5 nedēļas, pievelciet visas skrūves un stiprinājumus. Tas garantē savienojumu izturību un stabilitāti.

EE - Küsime pärast ca. 5 nädalat, pingutage kõiki kruvisid ja kinnitusi. See tagab ühenduste vastupidavuse ja stabiilsuse.



D Bitte nur mit einem Staubtuch oder leicht feuchtem Lappen reinigen. Keine scheuernden Putzmittel verwenden.

GB Please only clean with a duster or a damp cloth. Do not use any abrasive cleaners.

FR Veuillez nettoyer uniquement avec un chiffon à poussière ou un chiffon légèrement humide. N'pas utiliser de détergent abrasif.

IT Si raccomanda di pulire solo con un panno per la polvere o uno strofinaccio umido. Non utilizzare detersivi abrasivi.

NL Reinig alleen met een stofdoek of een lichtjes vochtige doek. Gebruik geen schurende poetsmid-delen.

PL Czyszczenie należy wykonać wyłącznie za pomocą ściereczki lub lekko nawilżonego ręcznika. Nie stosować środków czyszczących do szorowania.

CZ Čistěte prosím jen prachovkou nebo lehce navlhčeným hadrem. Nepoužívejte drhňoucí čisticí prostředky.

SK Na čistenie používajte len prachovku alebo zľahka navlhčenú utierku. Nepoužívajte žiadne drhňúce čistiace prostriedky.

HU Kérjük, csak portórlő kendővel vagy enyhén nedves ronggyal tisztítsa. Ne használjon dörzshatású tisztítószert.

RO Vă rugăm să utilizați la curățare exclusiv o cârpă de șters praful sau o cârpă ușor umezită. Nu utilizați substanțe de curățat abrazive.

TR Lütfen sadece bir toz bezle veya hafif nemli yumuşak bir bezle siliniz. Aşındırıcı temizlik malze-meleri kullanmayınız.

RU Для чистки используйте, пожалуйста, тряпку для пыли или слегка влажную ветошь. Неиспользовать абразивные чистящие средства.

SBR Чишћење треба обавити само крпом или благо влажним пешкиром. Немојте користити средство за чишћење рибања.

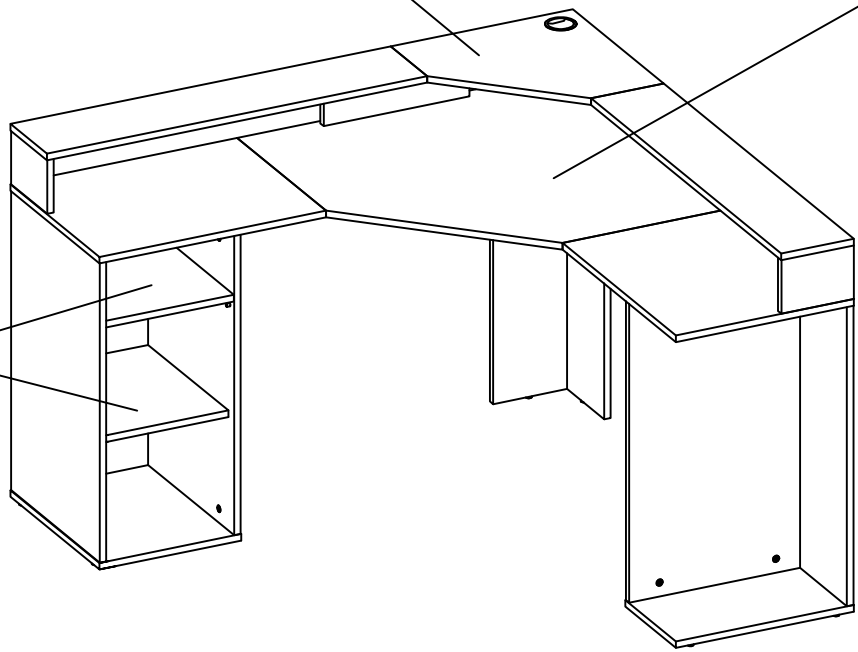
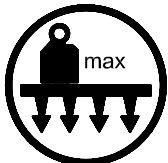
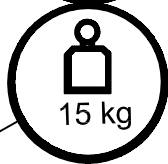
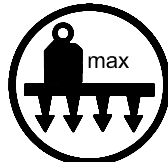
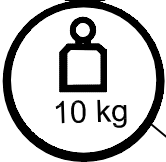
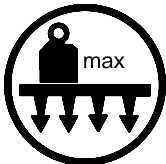
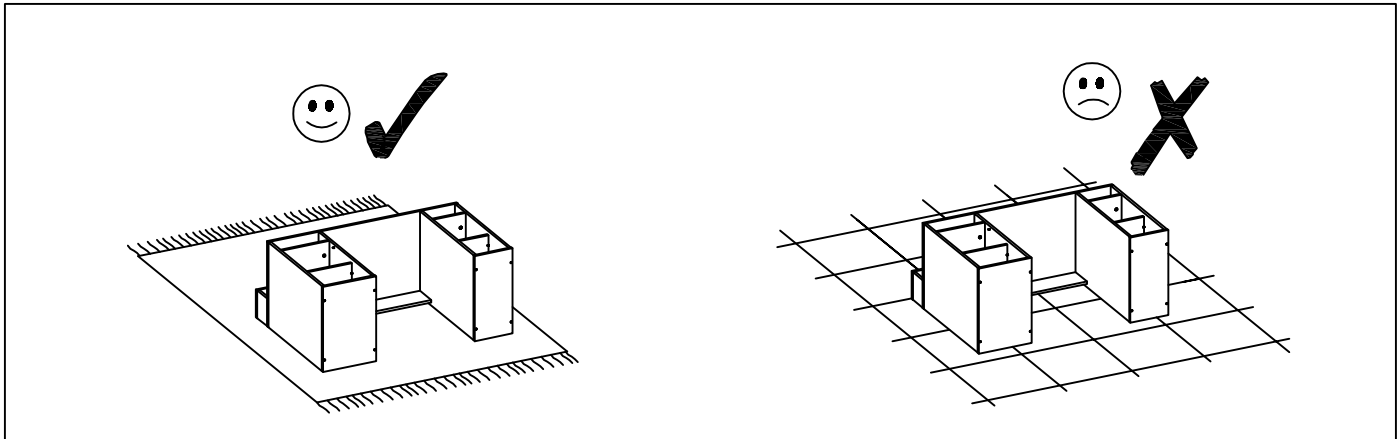
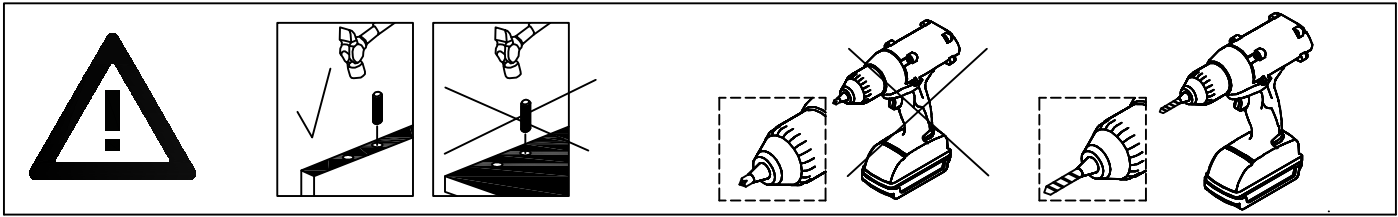
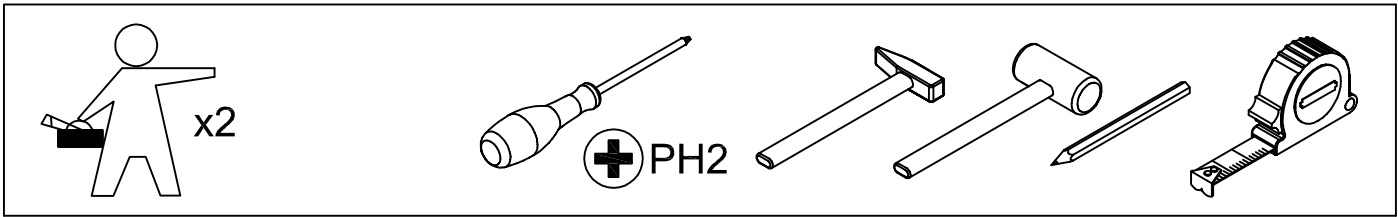
HR Čišćenje treba obaviti samo krpom ili blago navlaženim ručnikom. Ne koristite sredstva za čišćenje ribanja.

SL Čistenie by sa malo vykonávať len handričkou alebo ľahko navlhčeným uterákom. Nepoužívajte čistiace prostriedky na drhnutie.

LT Valyti galima tik šluoste arba lengvai sudrėkintu rankšluosčiu. Nenaudokite šveičiamųjų valiklių.

LV Tīršana jāveic tikai ar drānu vai viegli samitrinātu dvieli. Neizmantojiet tīršanas līdzekļus.

EE Puhastada tohib ainult lapiga või kergelt niisutatud rätikuga. Ärge kasutage puhastusvahendeid.



**Service · Assistenza · Dienstverlening · Serwis
Servis · Szerviz · Сервисная служба · Сервис · Serwis · Servis**

Name · Nom · Nome · Naam · Nazwa · Jméno · Názov · Név · Denumire · Isim · Название	Carbon	
Тип · Type · Típus · Tipo · Тип	61	

- | | | | | |
|--|---|---|--|---|
| A
Ø8x30 mm

x43
3989 | B
Ø8x50 mm

x16
3991 | C
Ø6,5x36,5 mm

x32
4066 | D
Ø15x12 mm

x56
3996 | E
Ø7,0x59 mm

x10
4058 |
| F
Ø7,0x76 mm

x2
4060 | G
Ø20 mm

x33
136239 | H
15x14x11 mm

x4
4044 | I
Ø3,5x16 mm

x6
3918 | J

x10
70313 |
| K
Ø5x16 mm

x5
4017 | L
Ø35 mm, KR15

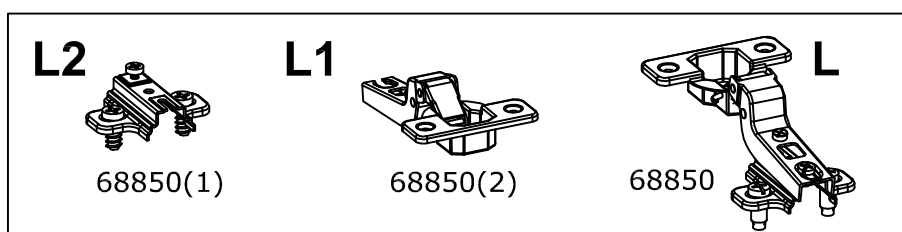
x2
68850 | M
L-120/96mm

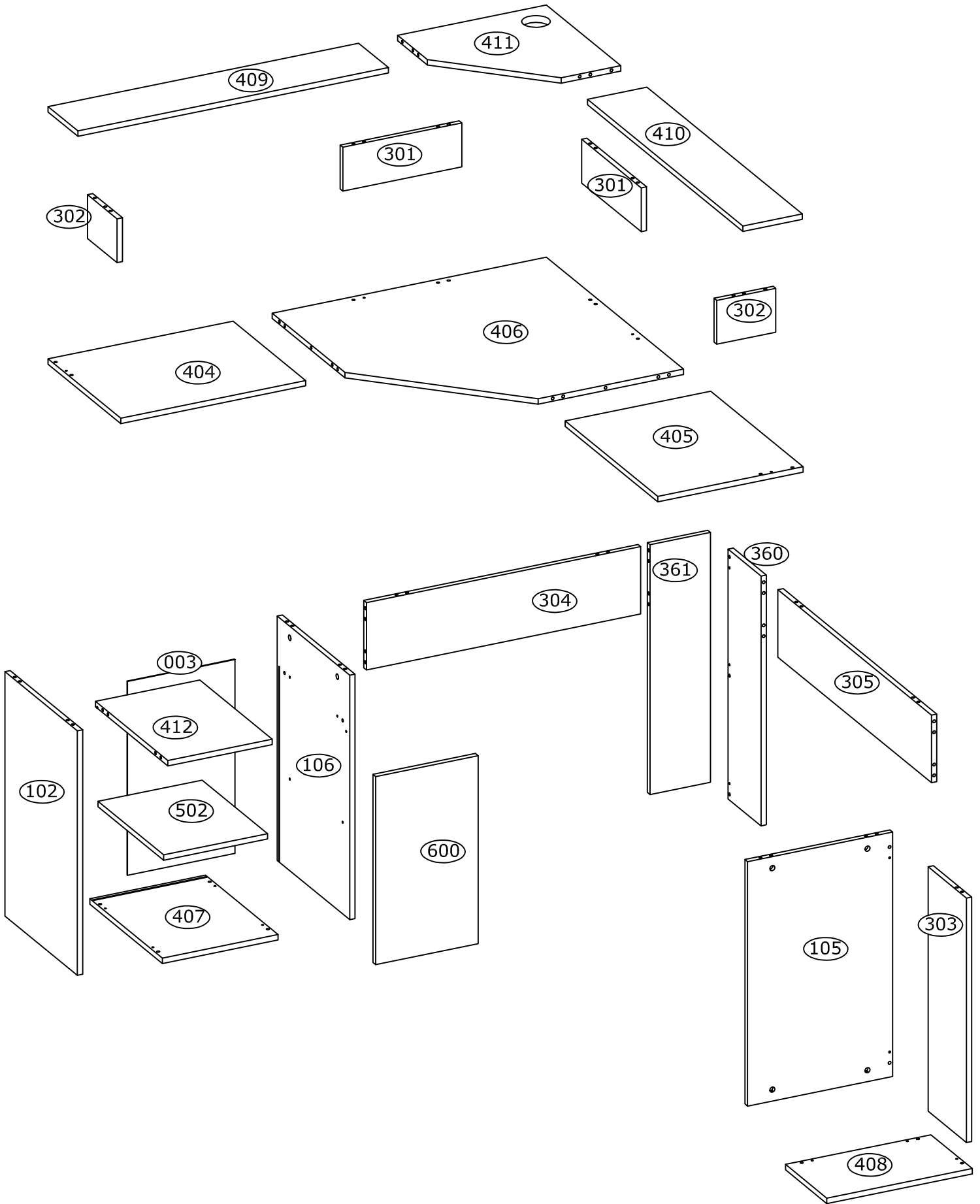
x1
234994 | N
Ø60/22mm

x1
4033 | O
Ø6,4x50mm




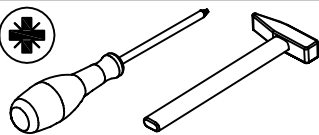
x7
3884 |
| P
4 mm

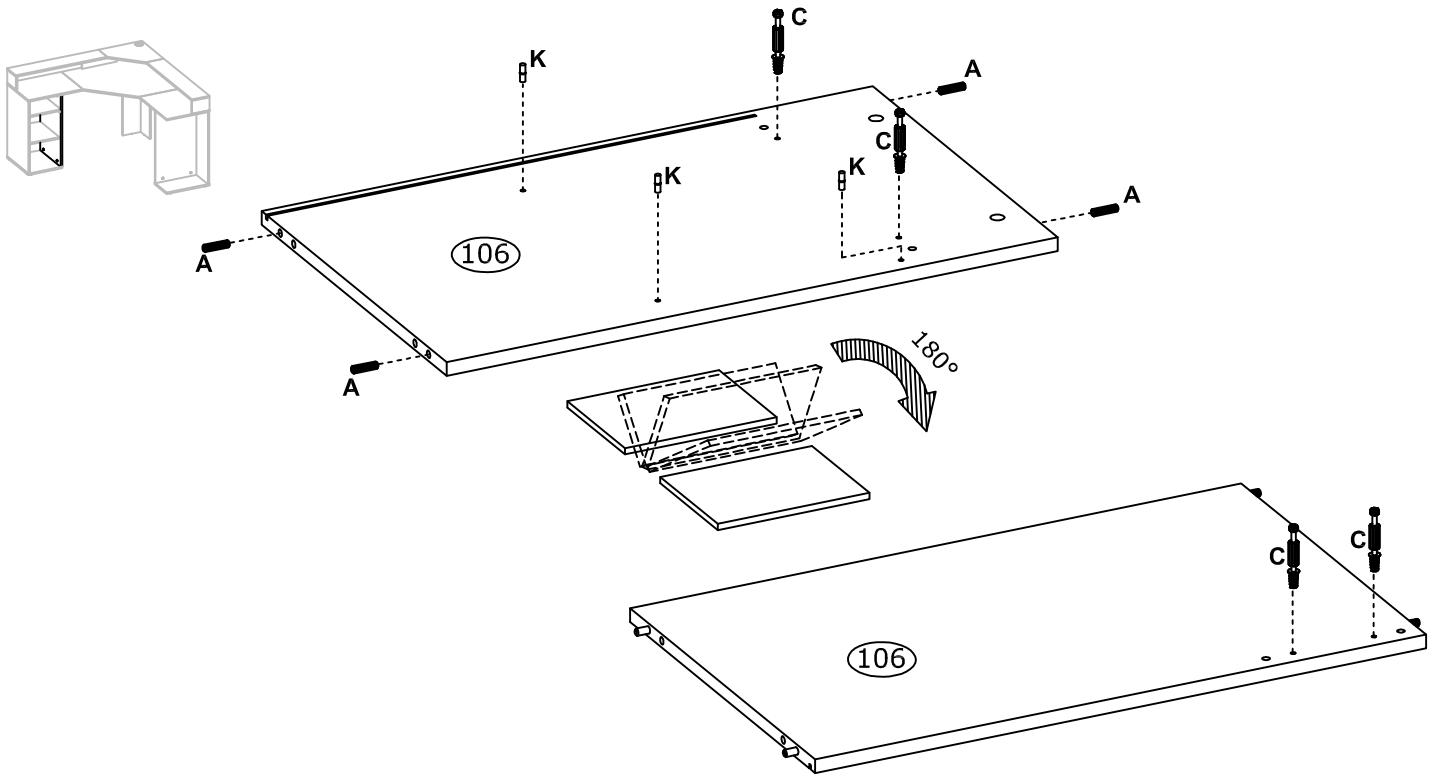
x1
3984 | | | | |



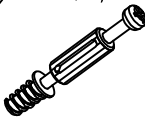
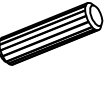


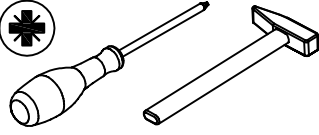


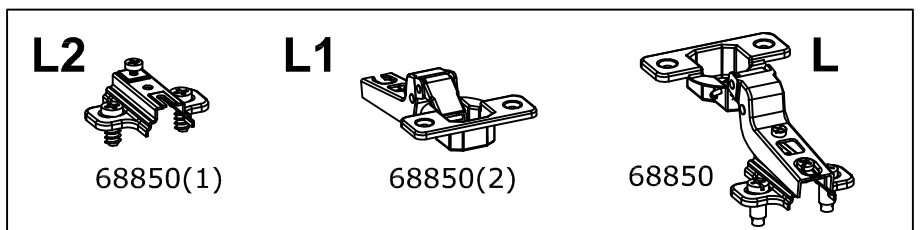
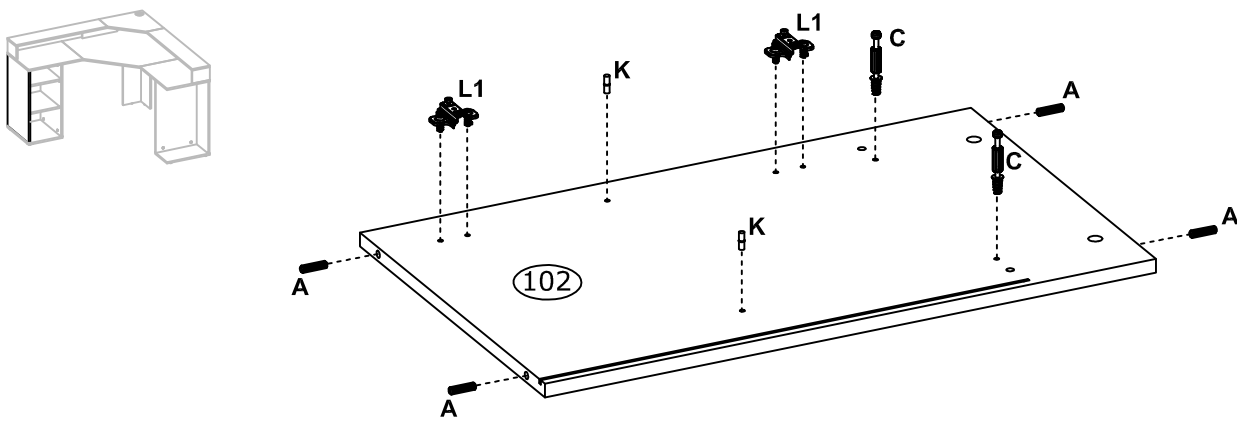
1

C Ø6,5x36,5 mm  x4 4066	A Ø8x30 mm  x4 3989	K Ø5x16 mm  x3 4017	
--	---	---	--



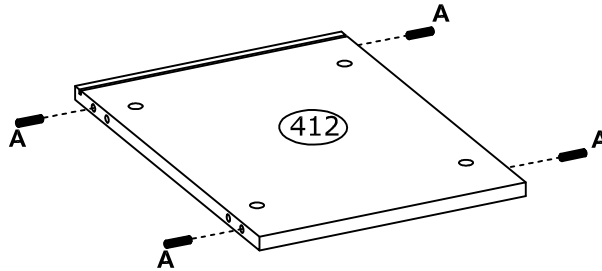
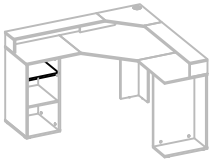
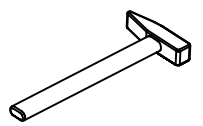
2

C Ø6,5x36,5 mm  x2 4066	A Ø8x30 mm  x4 3989	K Ø5x16 mm  x2 4017	L Ø35 mm , KR15  x2 68850	
---	---	---	--	---



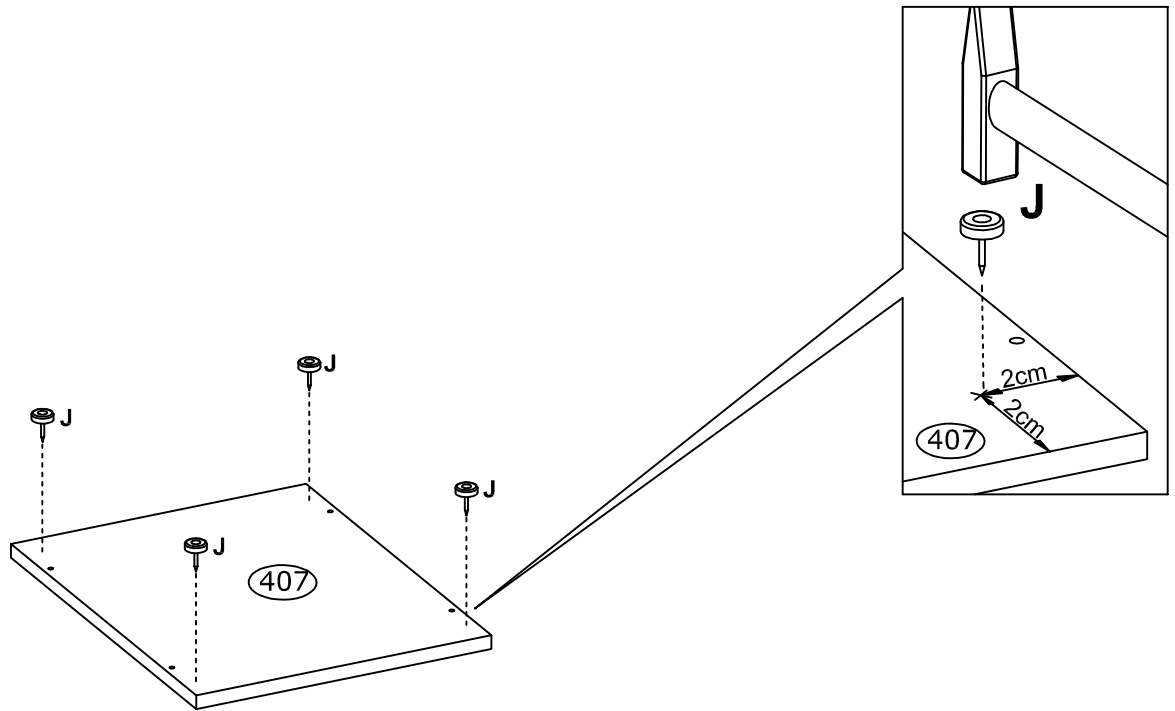
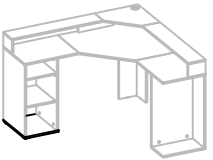
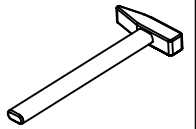
3

A
Ø8x30 mm
x4
3989



4

J
x4
70313

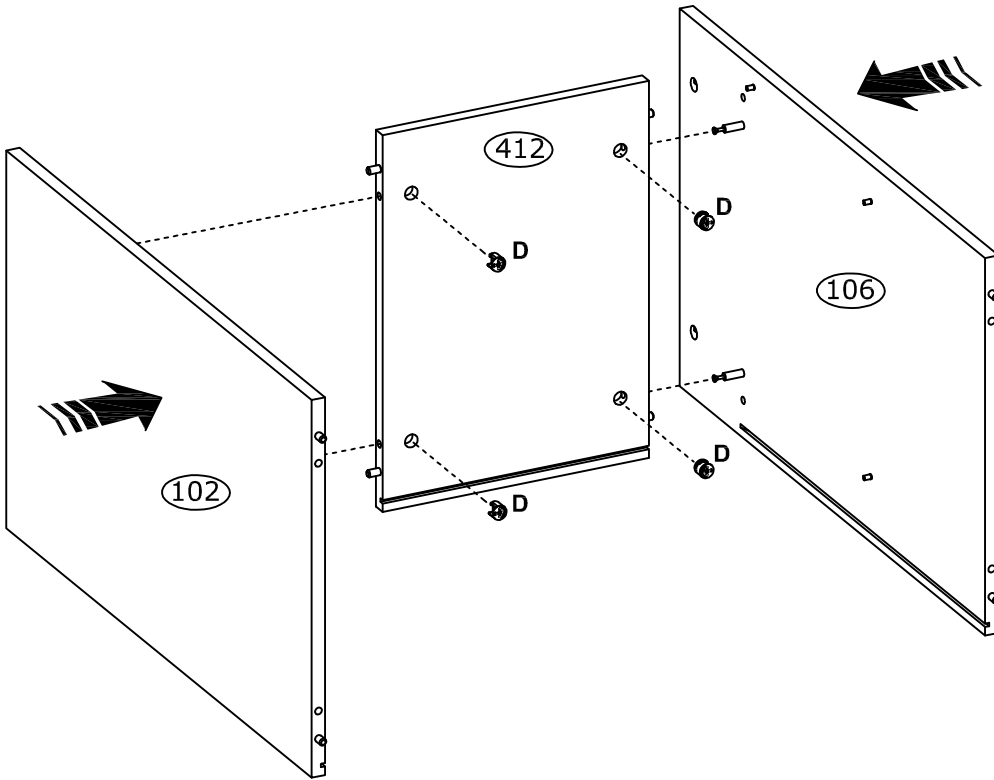
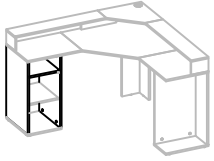
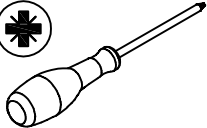



5

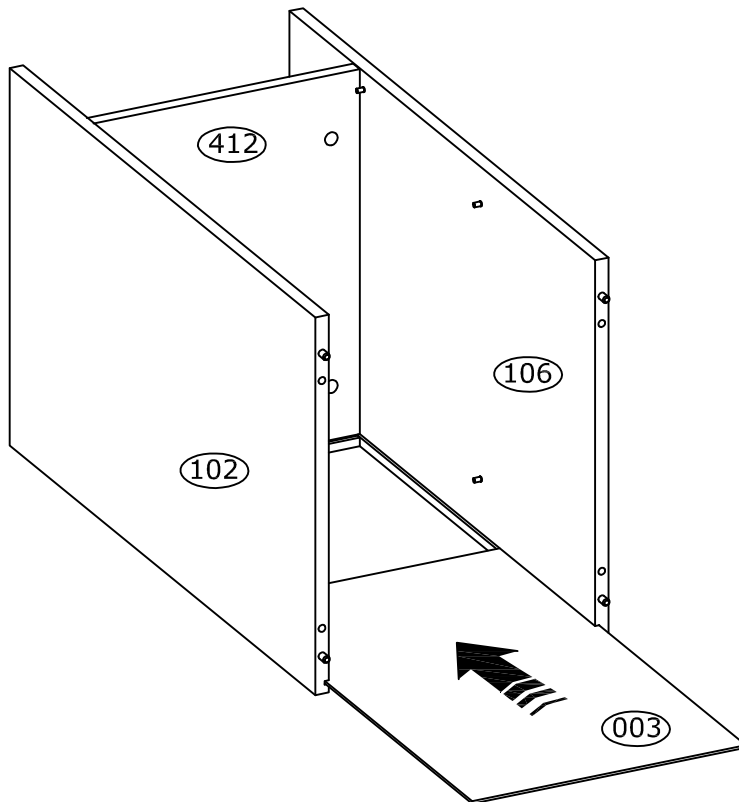
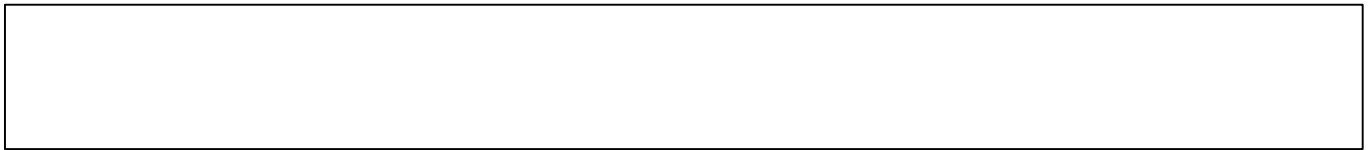
D

Ø15x12 mm


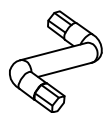
X4
3996

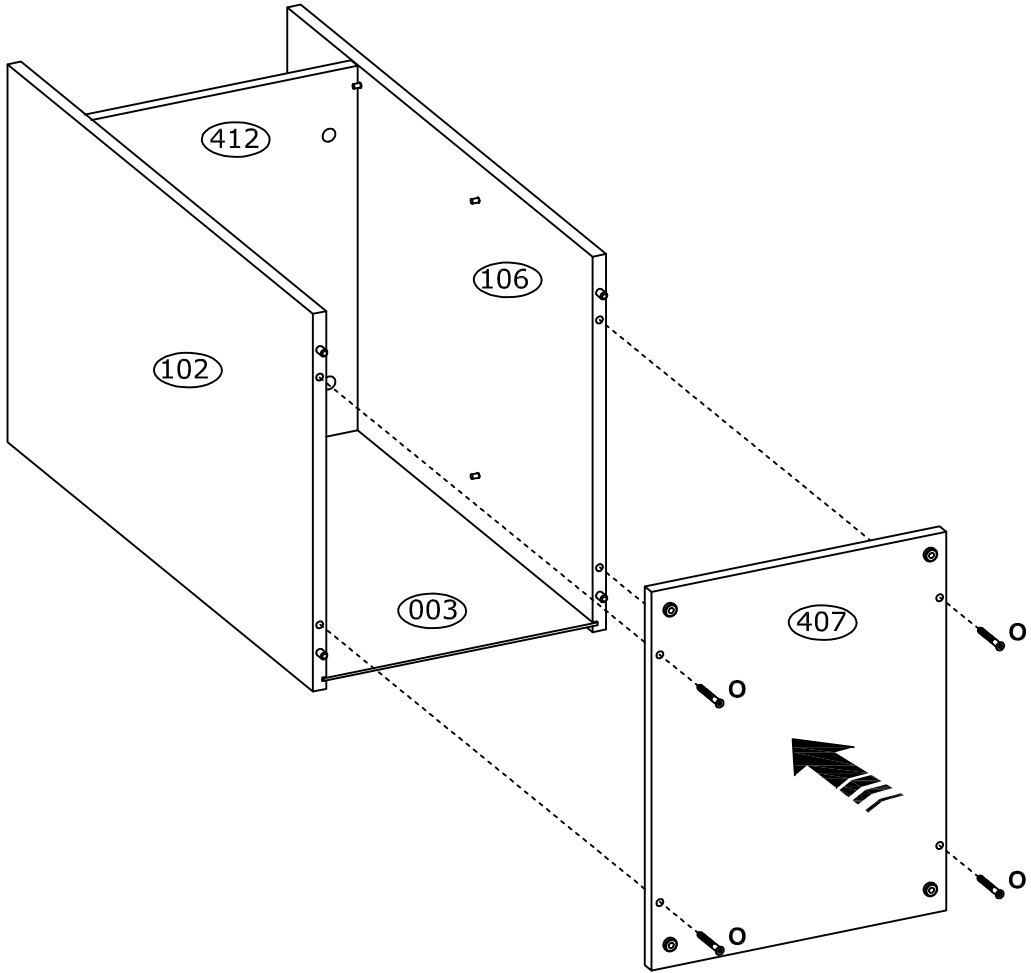
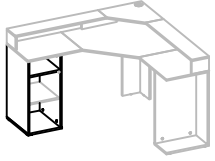


6



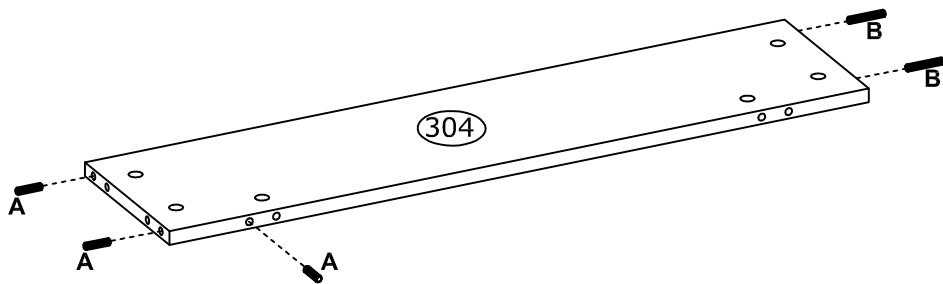
7

O	Ø6,4x50mm	P	4 mm
	x4 3884		x1 3984



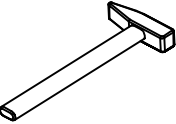


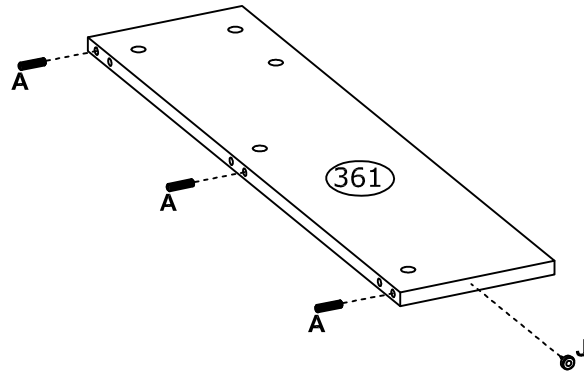
8

A	Ø8x30 mm	B	Ø8x50 mm
	x3 3989		x2 3991



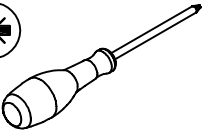


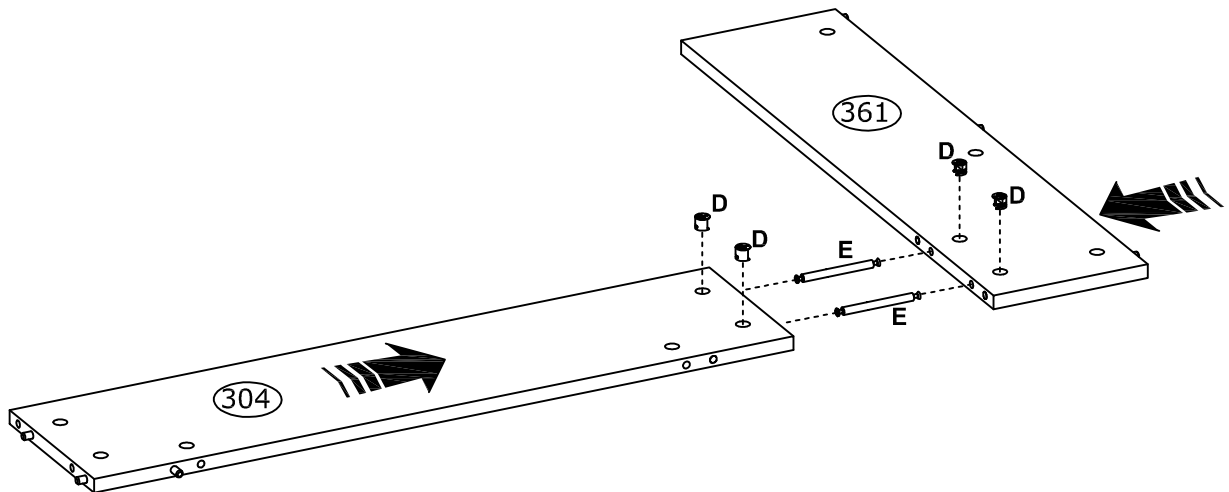
9

A  Ø8x30 mm x3 3989	J  x1 70313	
---	--	--

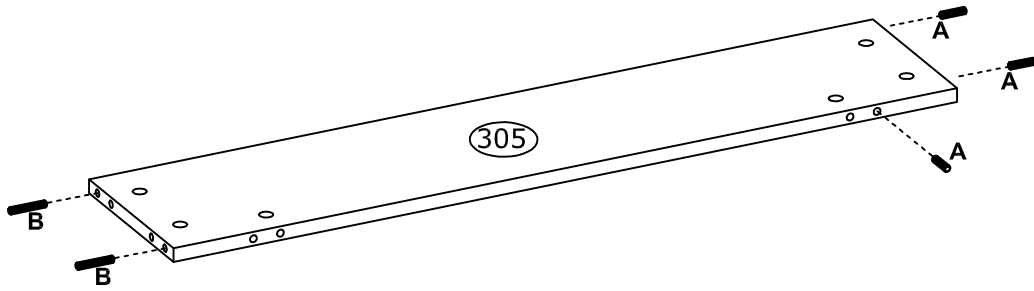
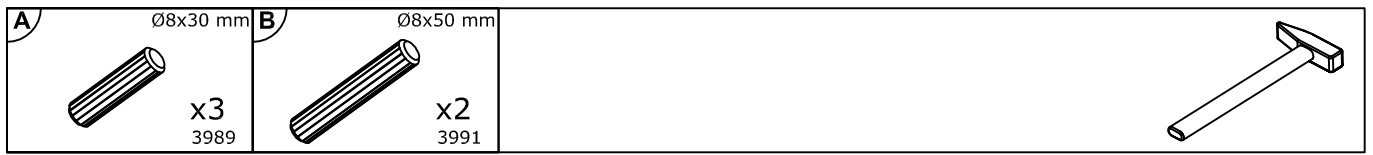


10

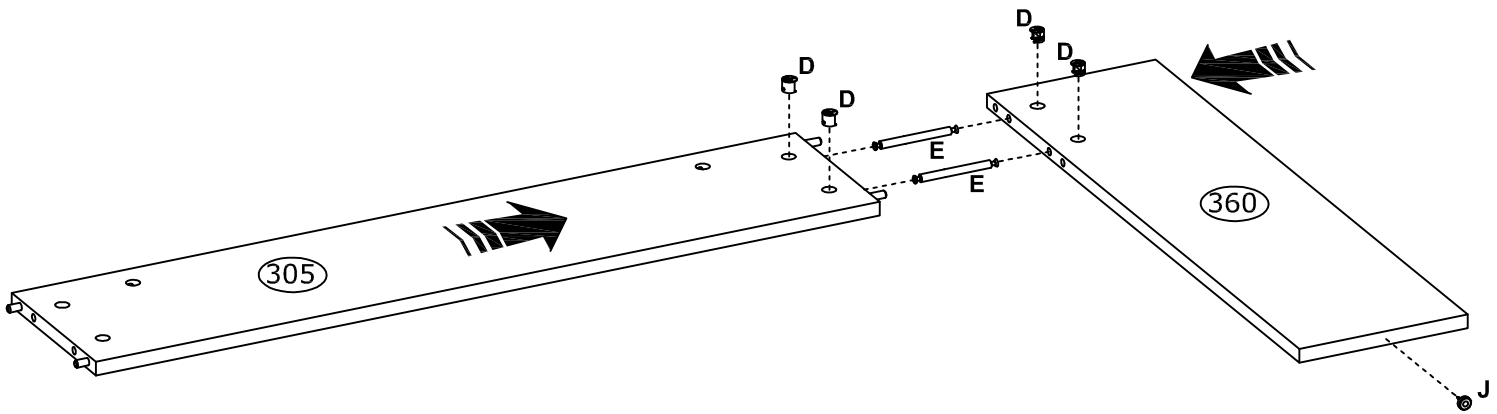
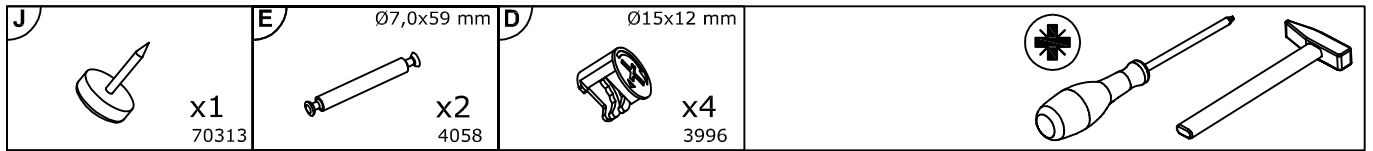
D  Ø15x12 mm x4 3996	E  Ø7,0x59 mm x2 4058	
---	--	--



11

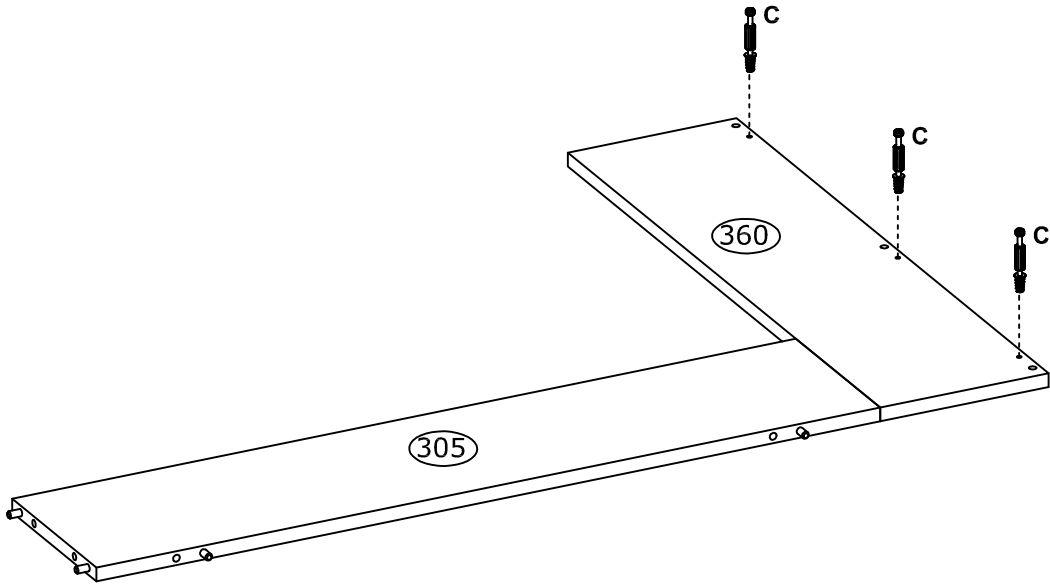
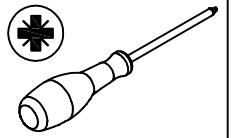


12



13

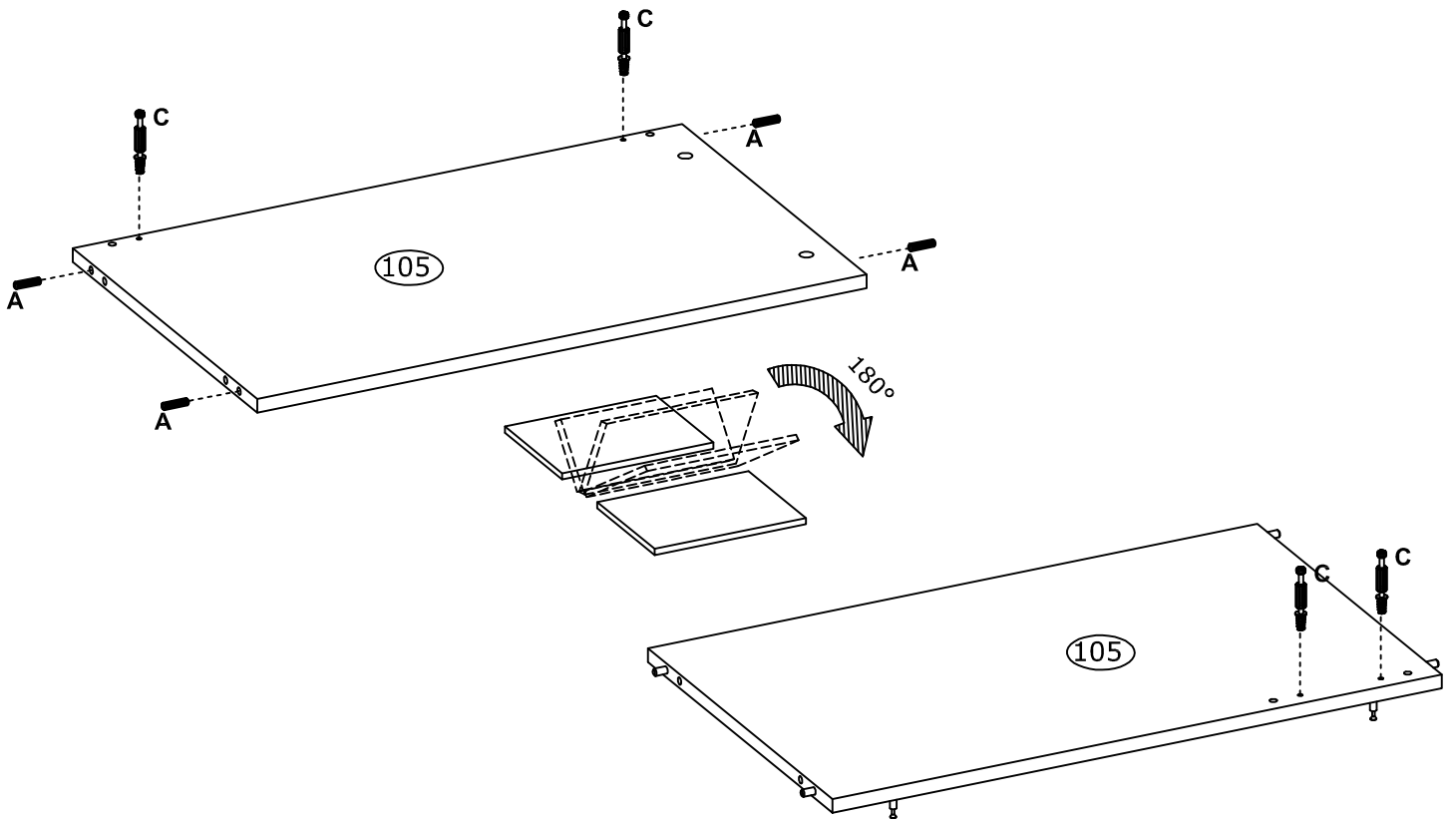
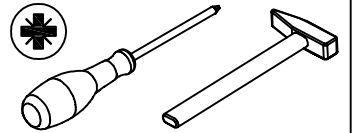
C Ø6,5x36,5 mm
x3
4066




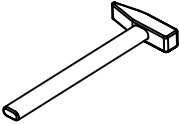
14

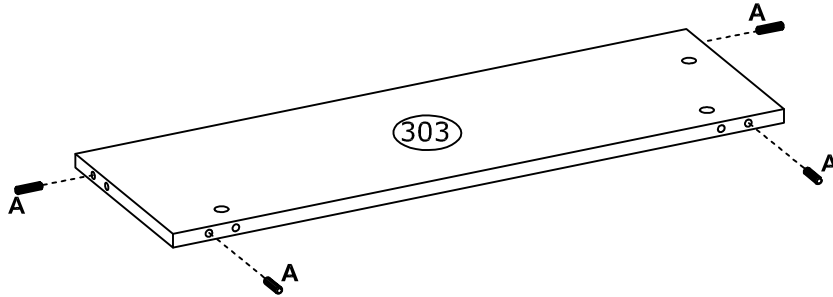
C Ø6,5x36,5 mm
x4
4066

A Ø8x30 mm
x4
3989


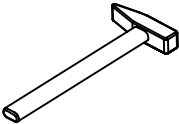


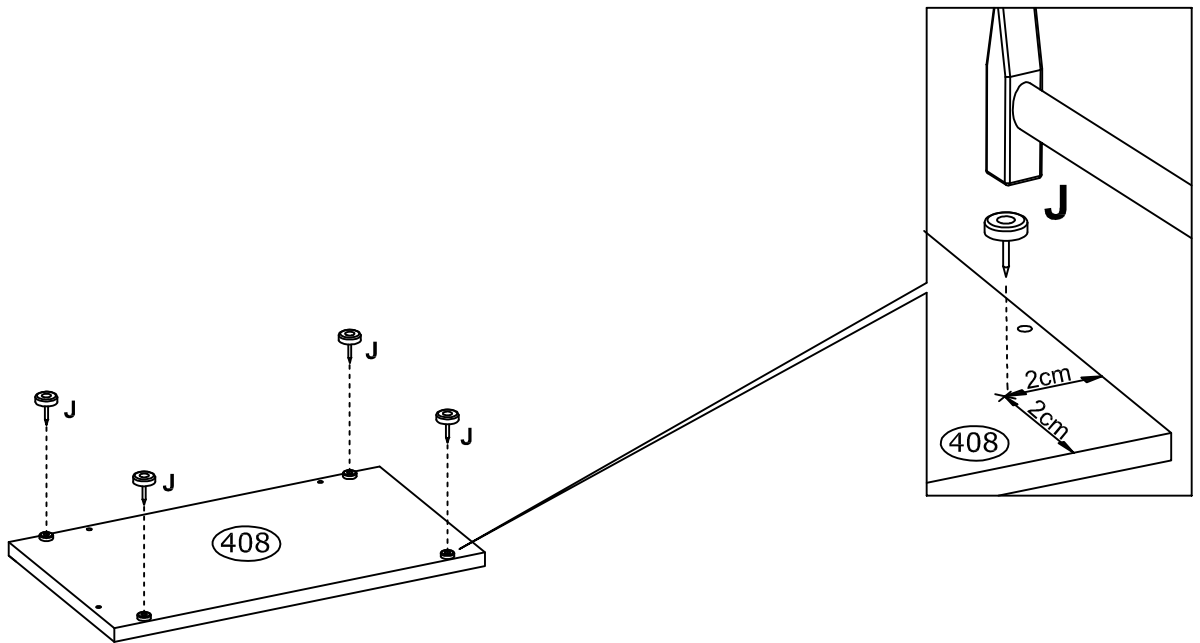
15

<p>A</p>  <p>Ø8x30 mm</p> <p>X4 3989</p>	
---	--



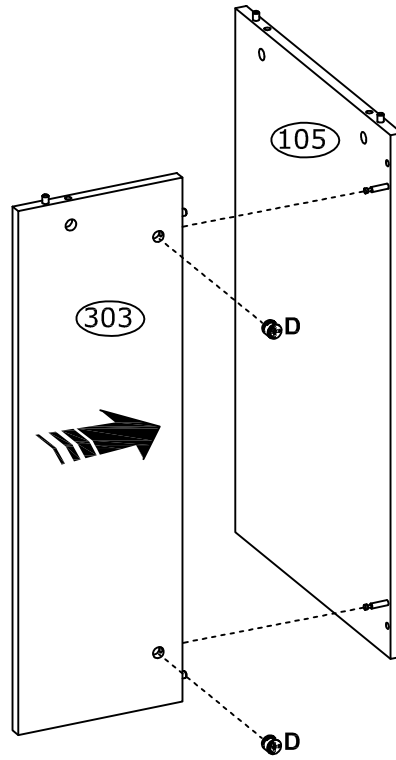
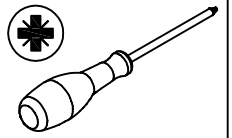
16

<p>J</p>  <p>X4 70313</p>	
--	---



17

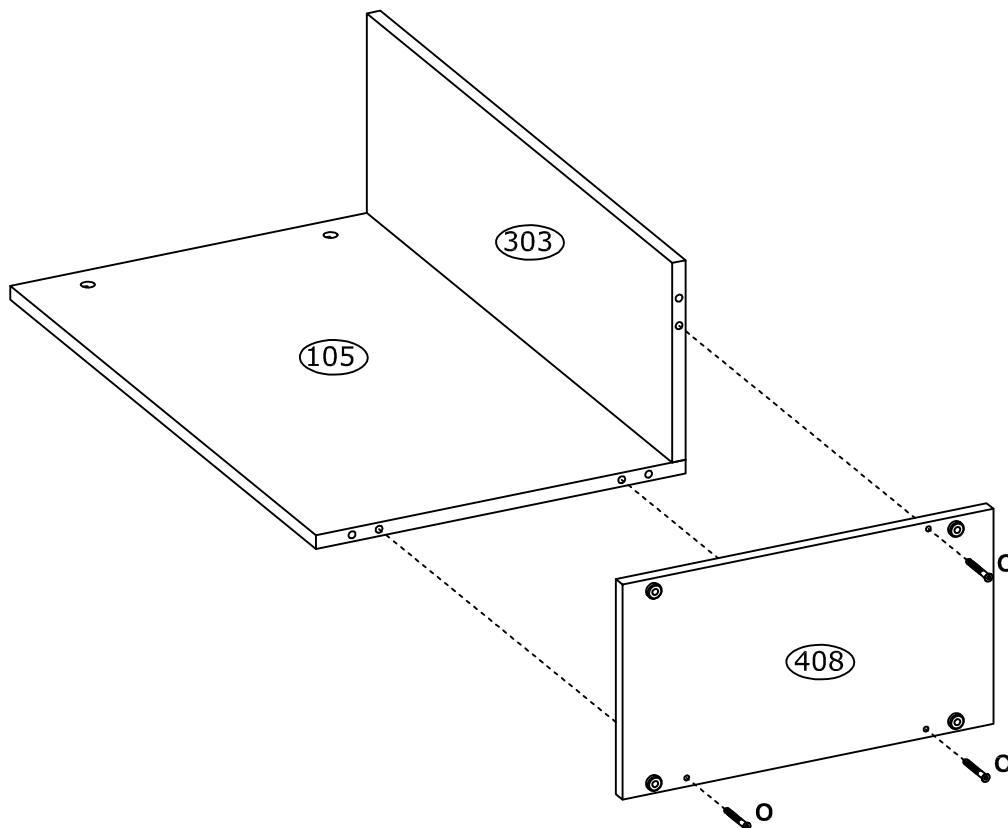
D
Ø15x12 mm
x2
3996



18

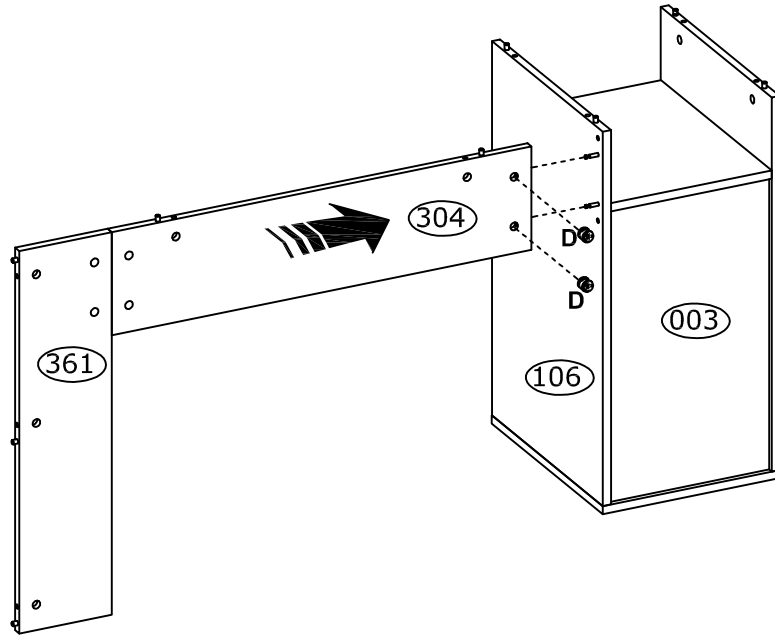
O
Ø6,4x50mm
x3
3884

P
4 mm
x1
3984



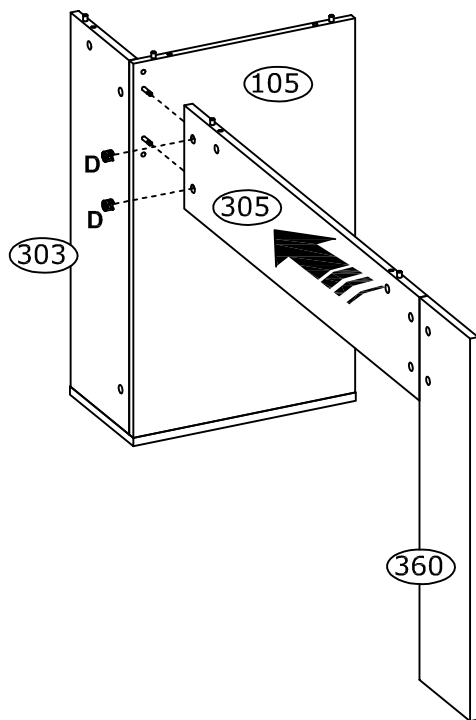
19

D	Ø15x12 mm		x2 3996	
----------	-----------	---	------------	--



20

D	Ø15x12 mm		x2 3996	
----------	-----------	---	------------	---

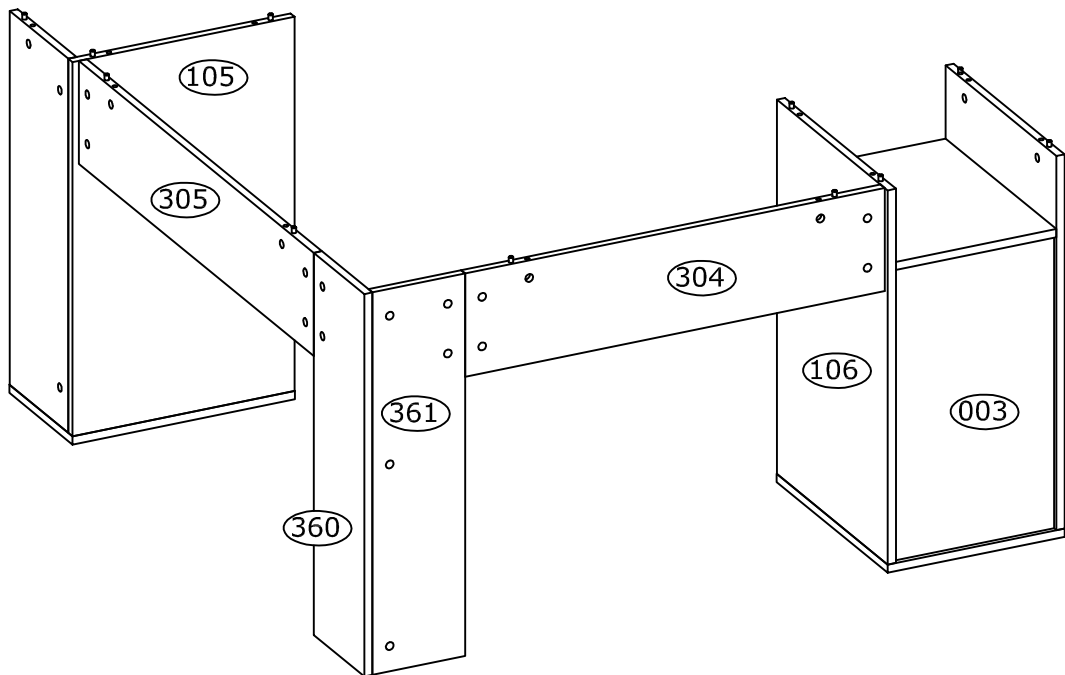
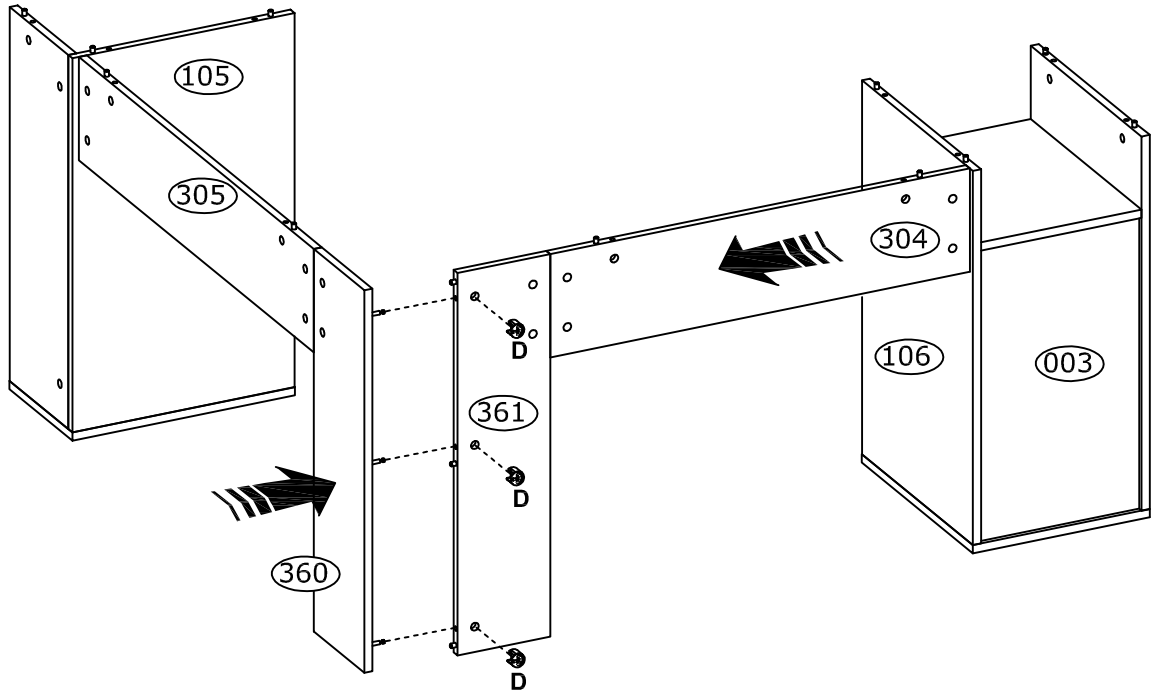
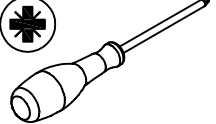



21

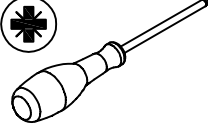
D

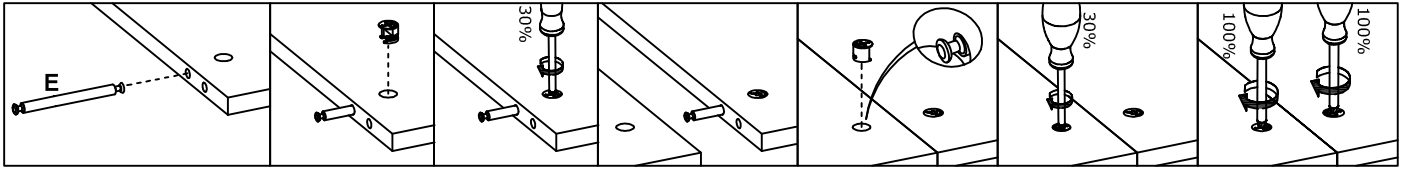
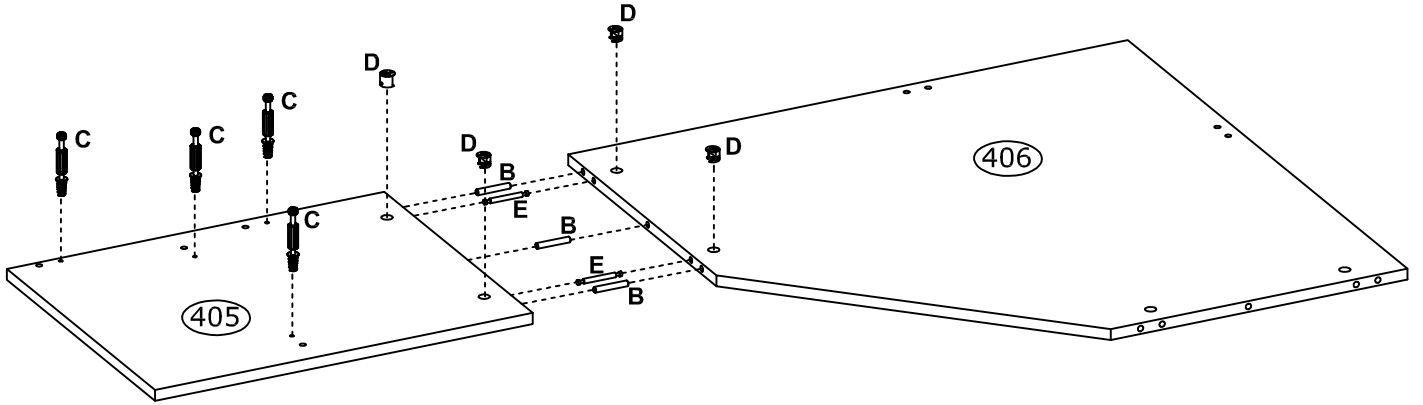
Ø15x12 mm

x3
3996

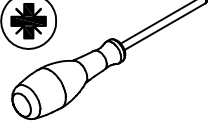


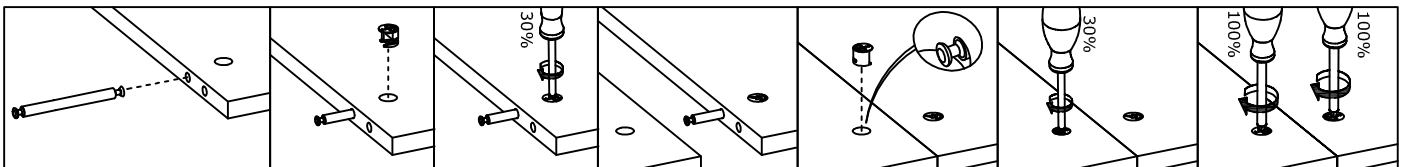
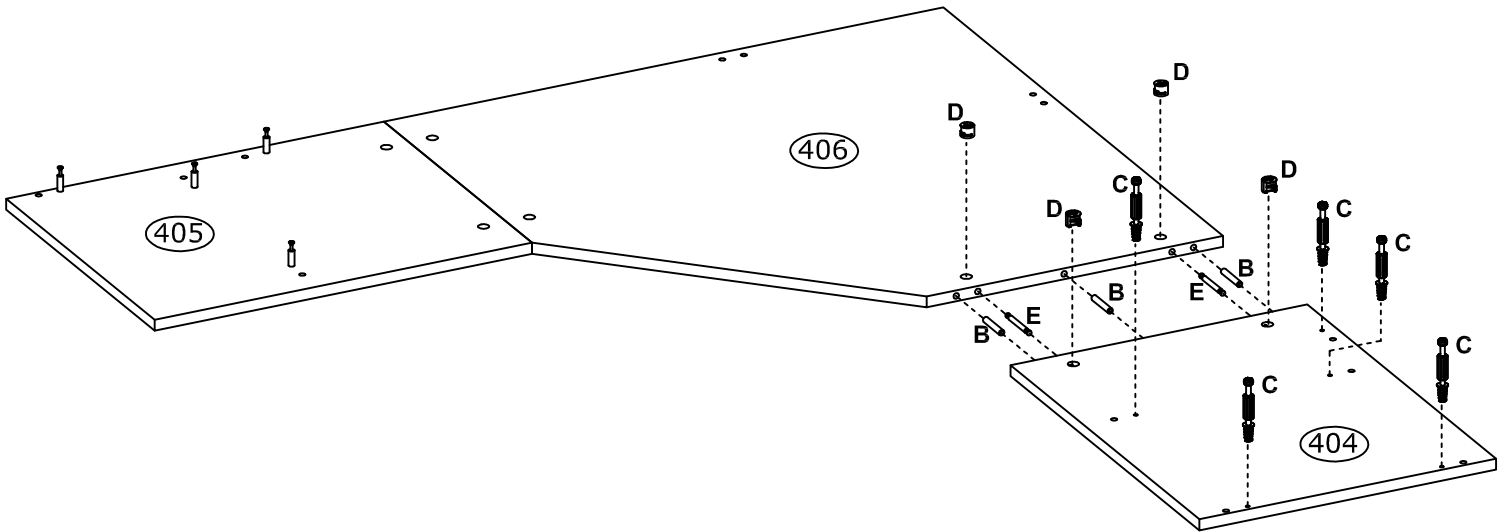
22

E Ø7,0x59 mm x2 4058	B Ø8x50 mm x3 3991	C Ø6,5x36,5 mm x4 4066	D Ø15x12 mm x4 3996	
--------------------------------------	------------------------------------	--	-------------------------------------	--



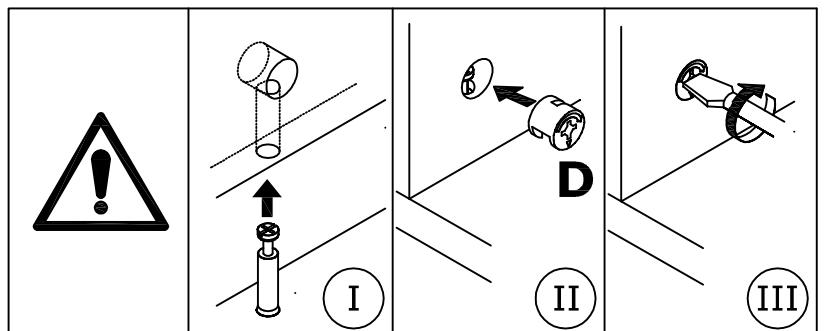
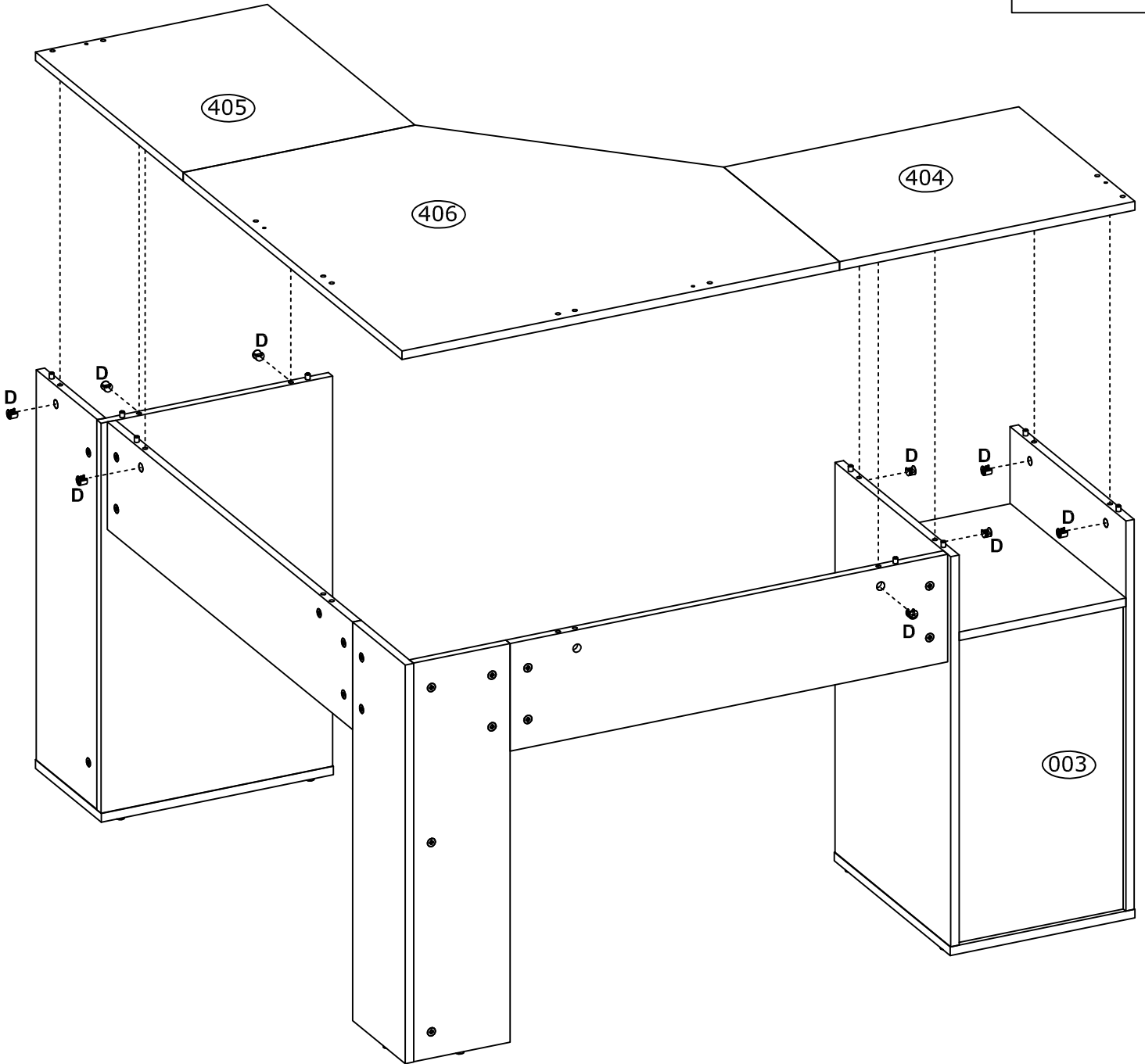
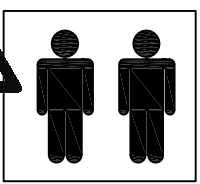
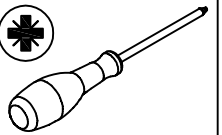
23

E Ø7,0x59 mm x2 4058	B Ø8x50 mm x3 3991	C Ø6,5x36,5 mm x5 4066	D Ø15x12 mm x4 3996	
--------------------------------------	------------------------------------	--	-------------------------------------	---



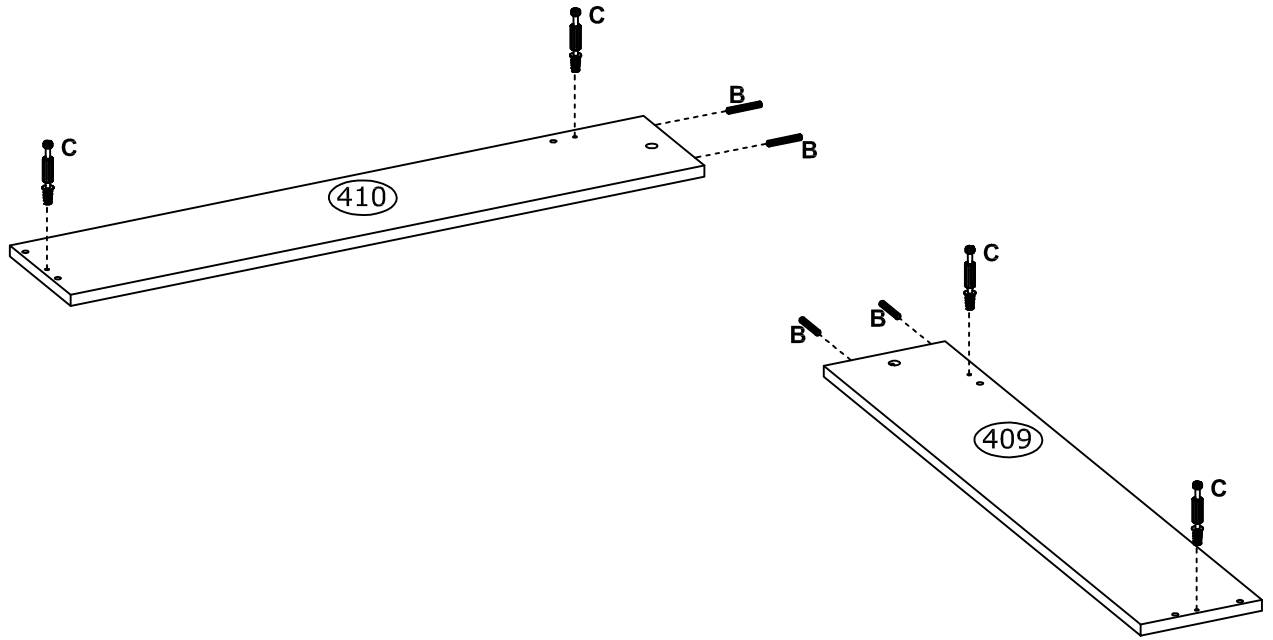
24

D
Ø15x12 mm
x9
3996



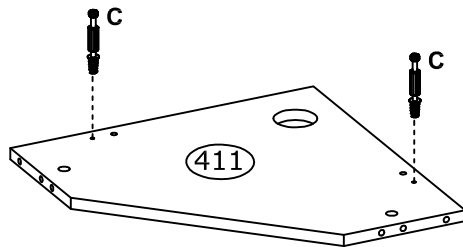
25

B Ø8x50 mm x4 3991	C Ø6,5x36,5 mm x4 4066	
------------------------------------	--	--



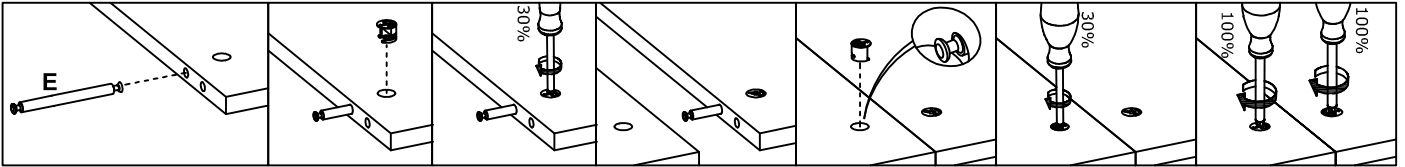
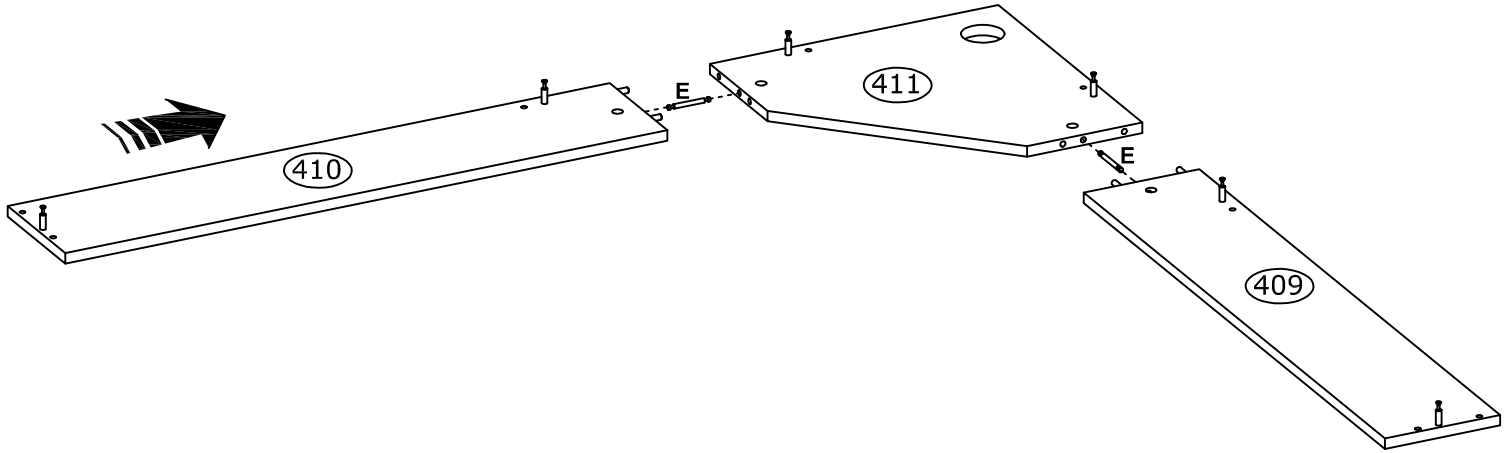
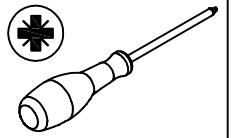
26

C Ø6,5x36,5 mm x2 4066	
--	--



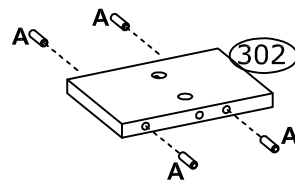
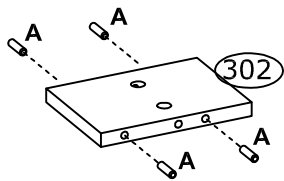
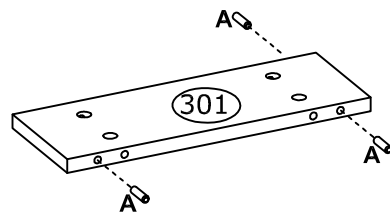
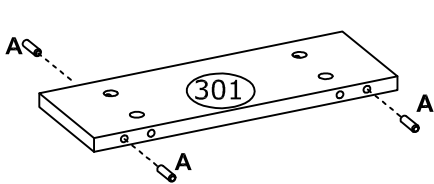
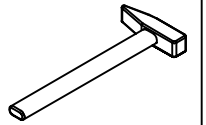
27

E
Ø7,0x59 mm
x2
4058

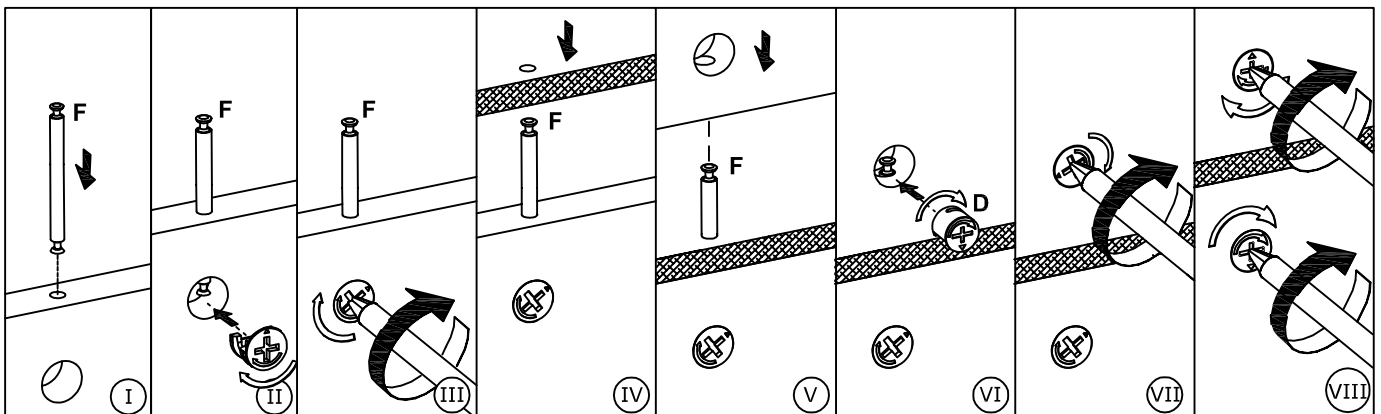
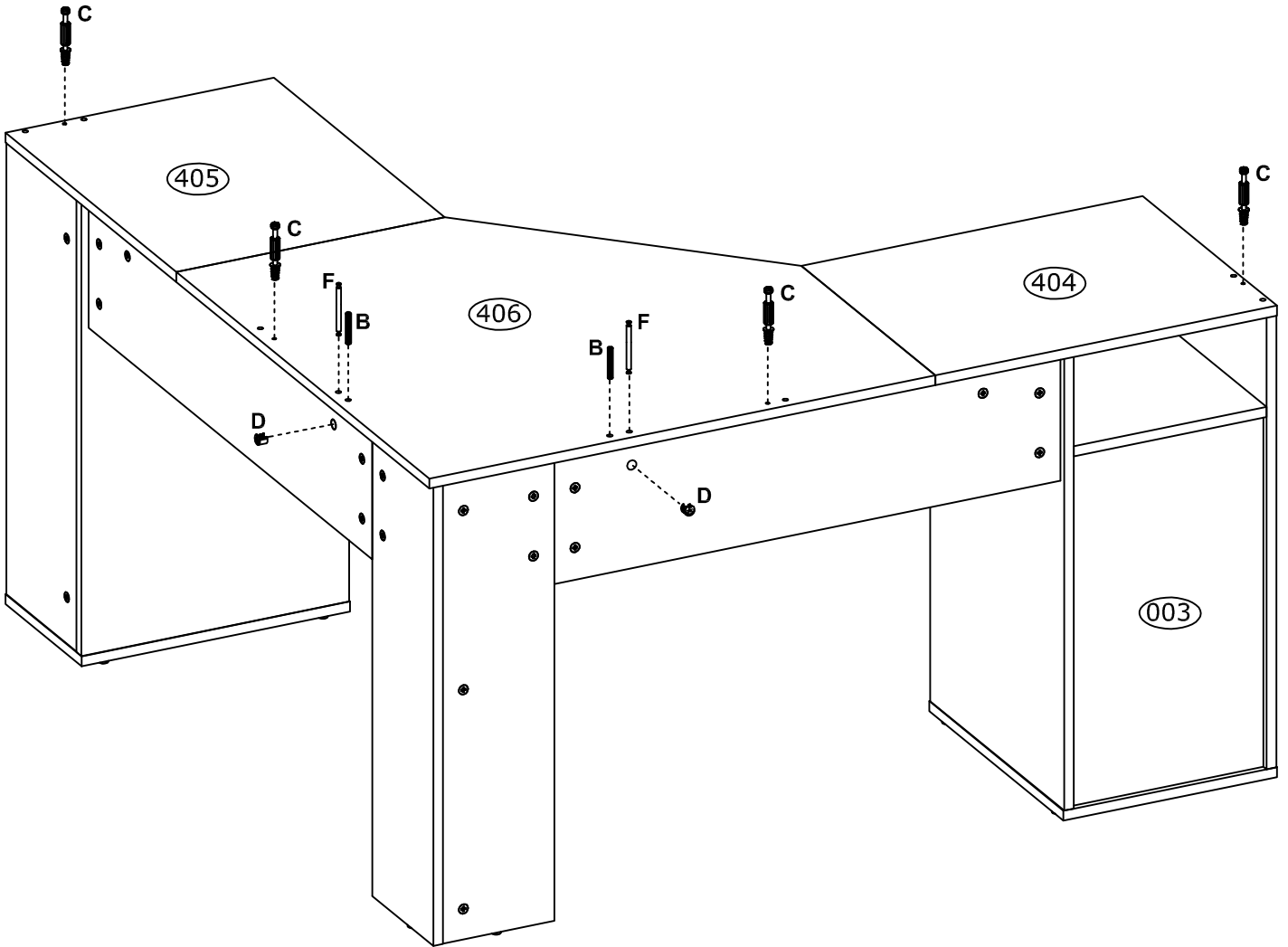
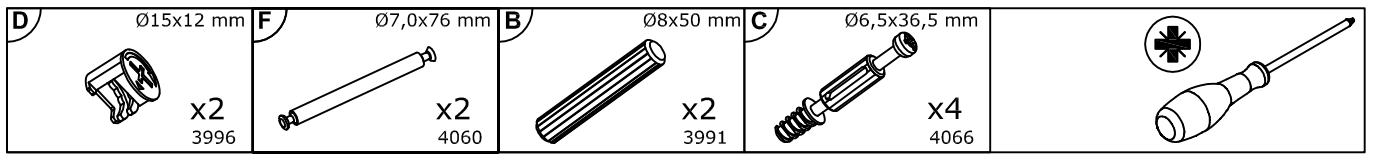


28

A
Ø8x30 mm
x14
3989

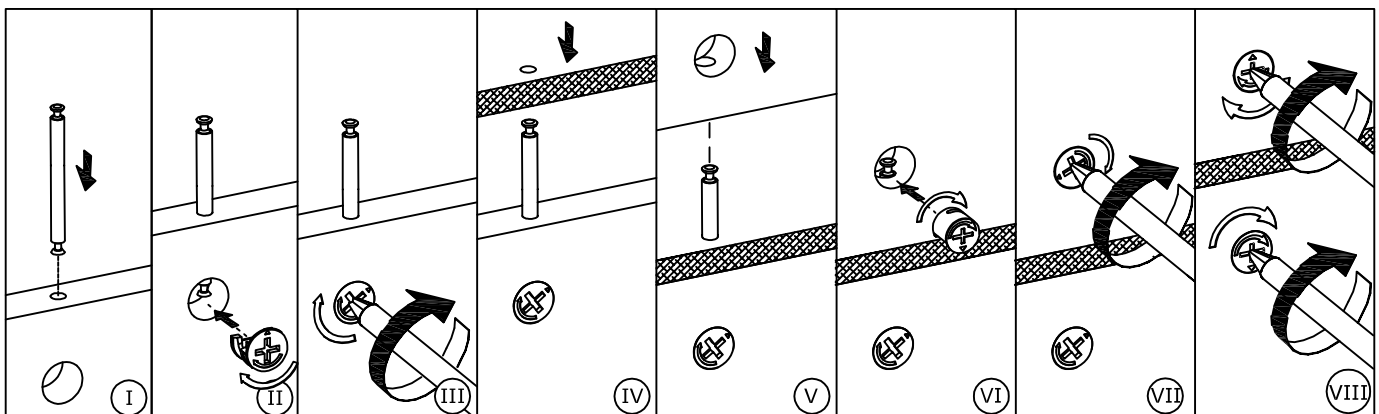
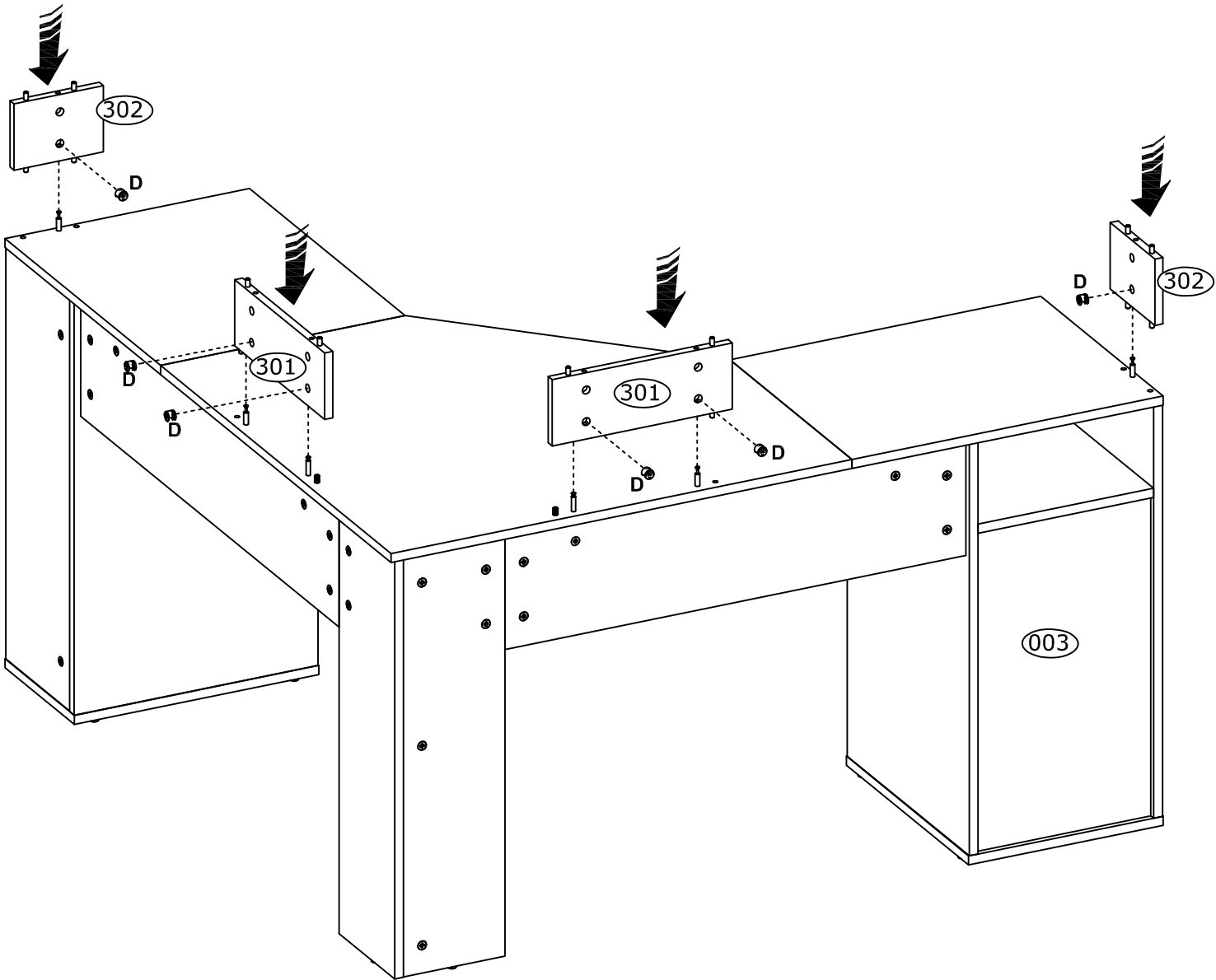
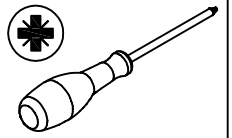


29



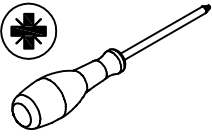


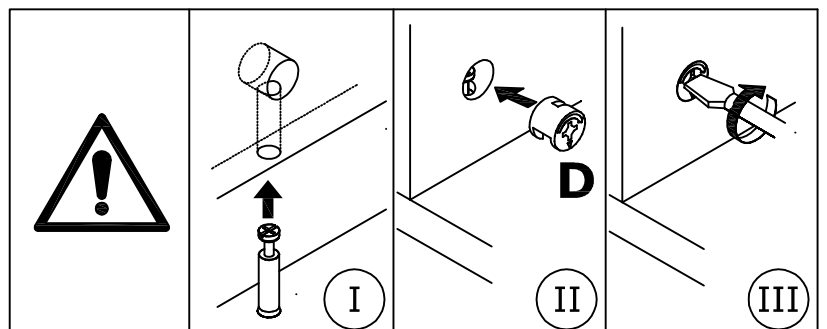
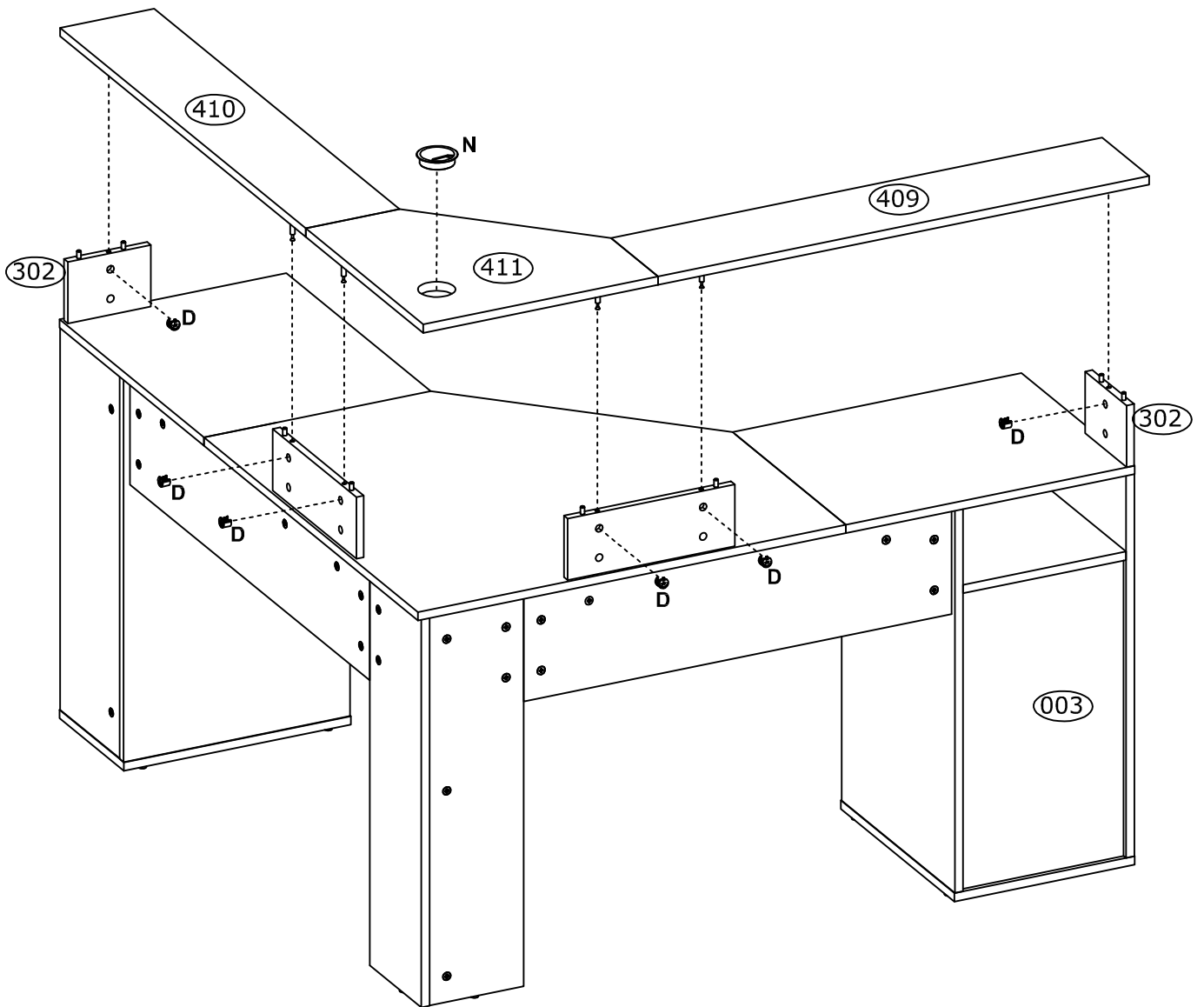
30

D
Ø15x12 mm
x6
3996





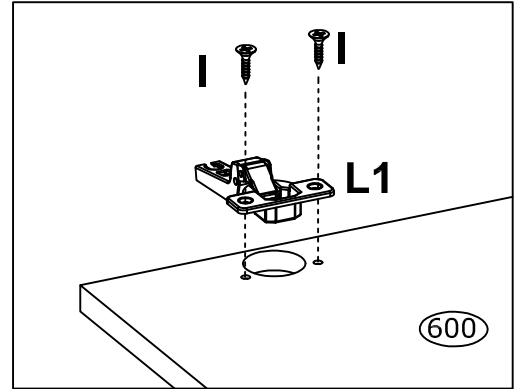
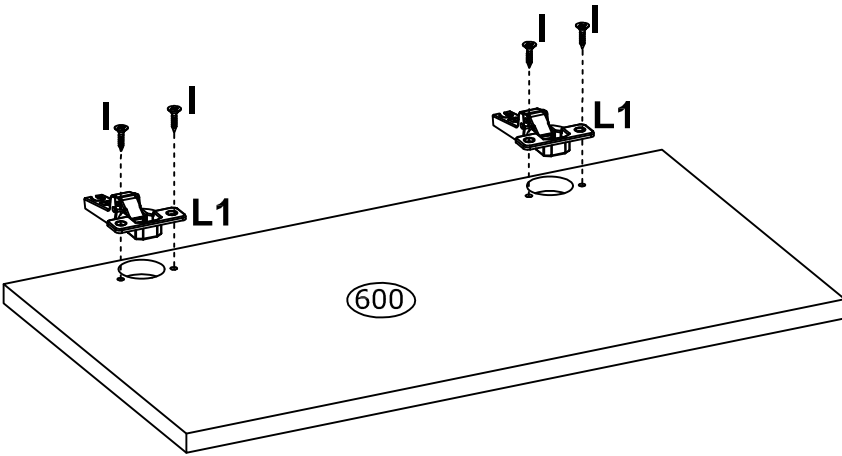
31

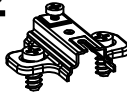

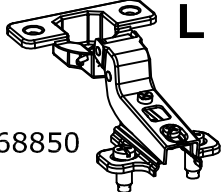
D Ø15x12 mm  x6 3996	N Ø60/22mm  x1 4033	
--	---	--






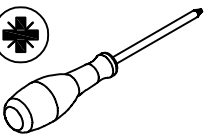
32

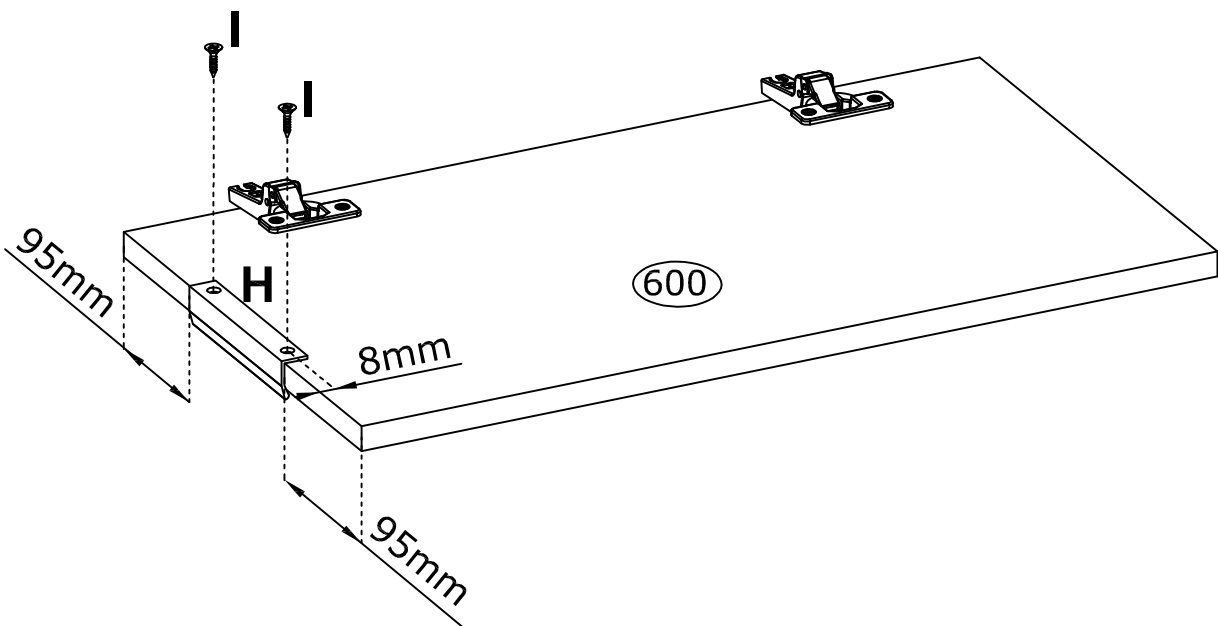
I Ø3,5x16 mm  x4 3918	L Ø35 mm , KR15  x2 68850	 
---	---	--



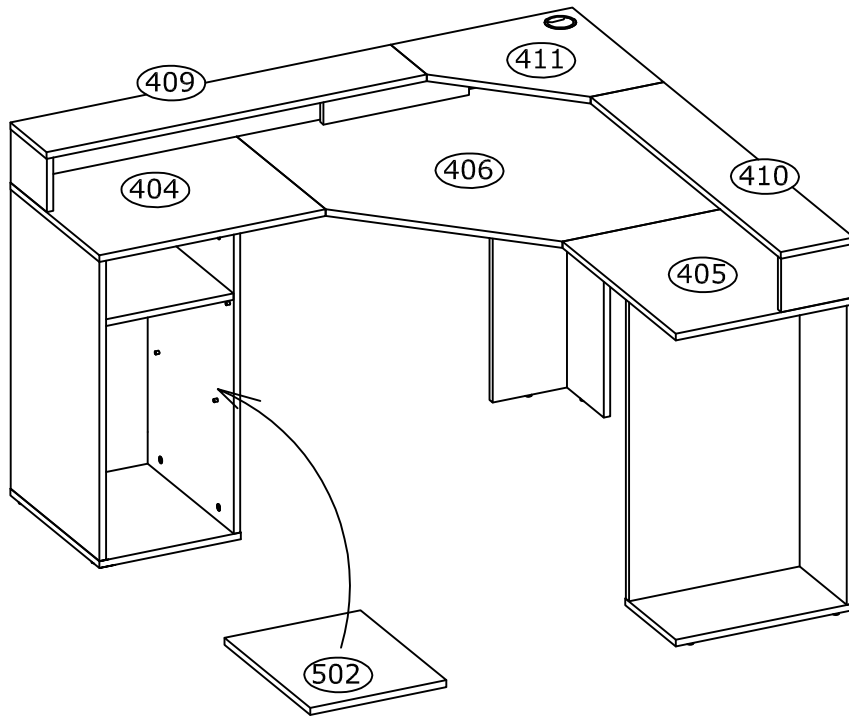
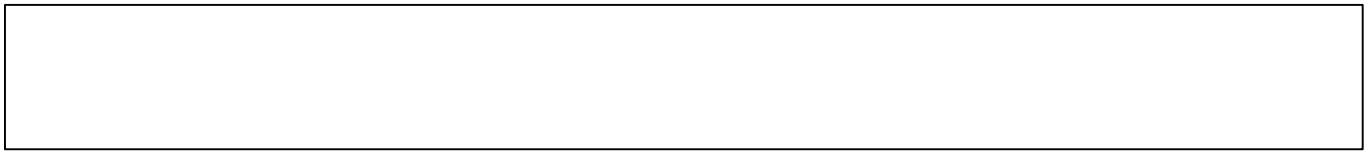
L2  68850(1)	L1  68850(2)	L  68850
--	---	---

33

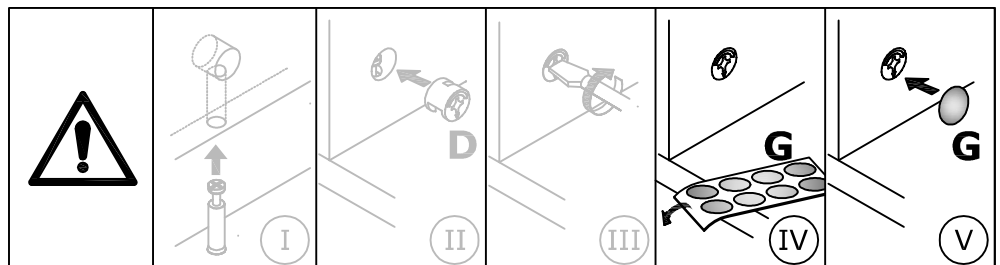
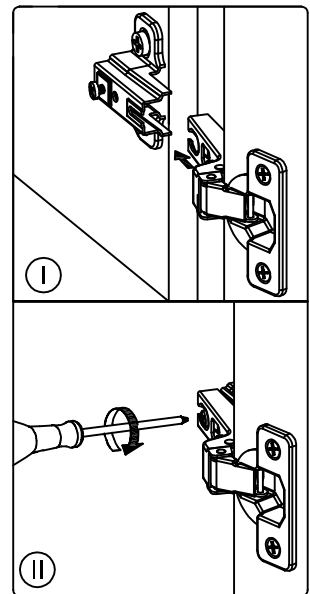
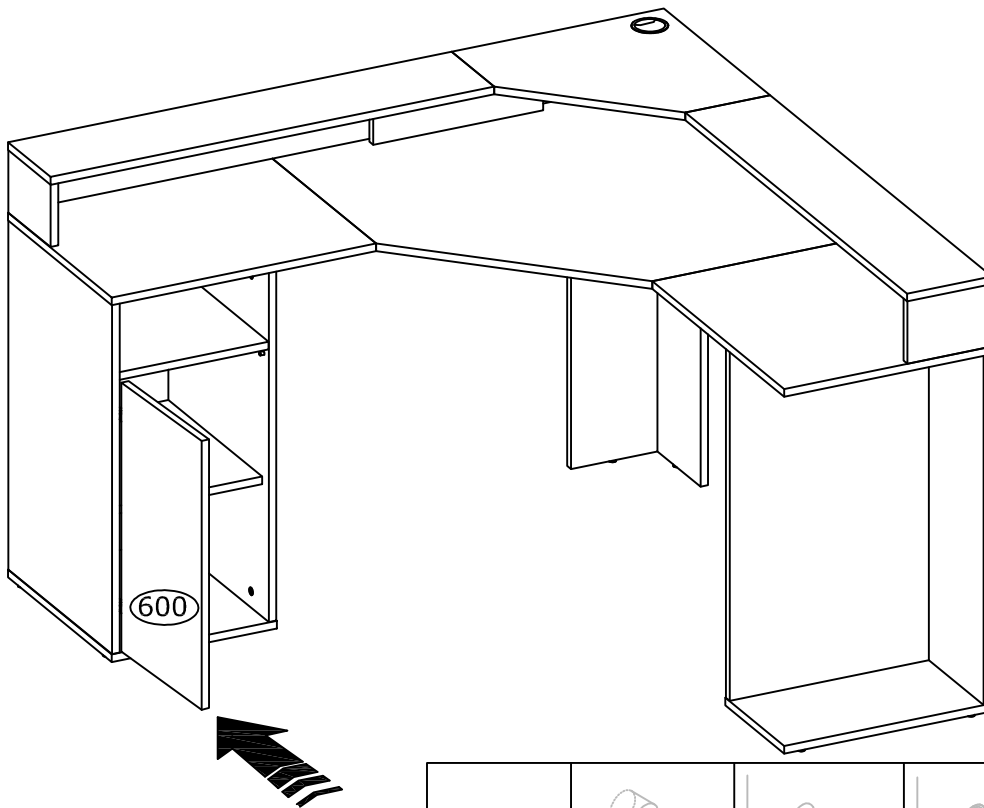
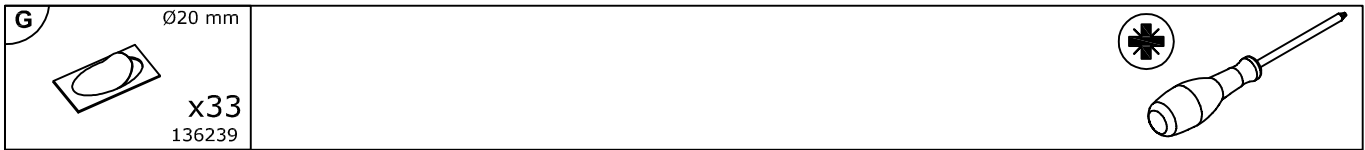
M L-120/96mm  x1 234994	I Ø3,5x16 mm  x2 3918	 
---	---	--

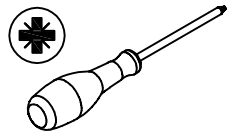


34



35





Türen einstellen (Scharniere justieren)
Adjusting the door (adjusting the hinges)
Régler les portes (ajuster les charnières)
Sistemare le porte (regolare le cerniere)
Deuren instellen (scharnieren afstellen)
Nastawić drzwi (wyregulować zawiasy)
Vyrovňajte dvířka (seřid'te závěsy)
Nastavenie dverí (nastavenie závesov)
Állítsa be az ajtókat (állítsa be a zsanérokot)

Reglare uși (ajustare balamale)
Kapilarin ayarlanması (mentşelerin seviye ayarı)
Регулировка дверей (регулировка шарнира)
Поставите врата (подесите шарке)
Postavite vrata (podesite šarke)
Nastavenie dverí (nastavenie závesov)
Sureguliuokite duris (sureguliuokite vyrius)
Pielāgojiet durvis (noregulējiet eņģes)
Reguleeri uks (reguleeri hinged)

